**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft

**Band:** 8 (1890)

**Heft:** 86

**Heft**

**Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

**Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

**Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF:** 02.07.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch**

№ 86. VIII. Jahrgang — 1890 — VIII^me année. № 86

Abonnement Fr. 6 (6 Monate Fr. 3)
Abonnement Fr. 6 (6 mois Fr. 3)
Abbonamenti Fr. 6 (6 mesi Fr. 3)

# Schweizerisches Handelsamtsblatt

Abonnirung bei den Postämtern
S'abonner aux bureaux de poste
Abbonamenti presso gli uffici postali

# Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

*Reklamationen betreffend die Spedition des Blattes sind an die Redaktion zu richten*

Bern, 7. Juni — Berne, le 7 Juin — Berna, li 7 Giugno.

2 Uhr Nachmittags — 2 heures après-midi — 2 pomeridiane

*Adresser à la rédaction les réclamations concernant l'expédition de la feuille*

**Inhalt. — Sommaire.**

Werthtitel. Handelsregister. Waaren-Ein- und Ausfuhr im April. Importation et exportation de marchandises en avril. **Beilage:** Schweiz. Zolltarifrevision.

## Amtlicher Theil. — Partie officielle.

### Abhanden gekommene Werthtitel. — Titres disparus. — Titoli smarriti.

Der Inhaber der vermißten Obligation **Nr. 1931** per Fr. 500, nebst 10 mit 30. Juni 1889 bis 30. Juni 1899 fälligen jährlichen Zinscoupons à 4 %, auf die Leihkasse Stammheim, welche auf den Namen Geschwister Buchli in Stuls ausgestellt ist, laut deren Tenor jedoch der Inhaber als Eigenthümer gilt, dat. 17. Juli 1888, wird hiemit aufgefordert, binnen einer Frist von 3 Jahren, vom Tage der ersten Bekanntmachung im Handelsamtsblatte an, diesen Schuldtitel hierorts vorzulegen, ansonst derselbe kraftlos erklärt würde.

*Andelfingen*, den 5. März 1890.

*Im Namen des Bezirksgerichtes,*
(W. 23—1) Der Gerichtsschreiber:
**Boller.**

### Amortisationsbegehren.

Es wird gerichtliche Amortisation begehrt des von der Lagerhausverwaltung der Schweiz. Centralbahn in Basel zu Gunsten der Firma Hermann Ita & C^ie, dahier, jetzt in Liquidation, am 24. Juli 1887 ausgestellten Lagerscheins **Nr. 7247** über eine Kiste Schleifsteine **P. F. Nr. 1039.**

Der allfällige Inhaber dieses Scheines wird hiemit aufgefordert, sich innert drei Monaten, also bis 10. August 1890, bei unterzeichneter Behörde zu melden und seine Rechte an demselben nachzuweisen, widrigenfalls dieser Lagerschein durch das Gericht kraftlos erklärt und die Lagerhausverwaltung der Centralbahn in Basel ermächtigt werden kann, auch ohne dessen Vorweisung die in demselben bezeichnete Waare herauszugeben.

Den 10. Mai 1890.

(W. 41—1) **Civilgerichtsschreiberei Basel.**

### Amortisation.

Gestützt auf die Publikation in Nr. 51 vom 18., Nr. 54 vom 26. und Nr. 55 vom 28., alles Mai 1887, des schweizerischen Handelsamtsblattes, sowie auf den Umstand, daß die zu den Aktien **Nr. 3, 145** bis und mit **3151, 3155, 3156, 4982** bis und mit **4988, 25494** bis und mit **25499** (22 Stück) der bernischen Jurabahngesellschaft gehörenden **Coupons** für das Jahr **1885** binnen der Frist von drei Jahren der unterzeichneten Amtsstelle nicht vorgelegt worden sind, werden diese Werthtitel anmit als kraftlos erklärt.

*Amthaus Bern*, den 19. Mai 1890.

Der Gerichtspräsident:
(W. 43—2) **Sessler.**

## Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

### I. Hauptregister. — I. Registre principal — I. Registro principale

#### Kanton Zürich — Canton de Zurich — Cantone di Zurigo

**1890.** 30. Mai. **Arbeitergenossenschaft Höngg & Umgebung** in Höngg (S. H. A. B. 1889, pag. 751). In der ordentlichen Generalversammlung vom 27. April 1890 ist der Vorstand dieser Genossenschaft *in Folge Rücktrittes seiner Mitglieder Jakob Nötzli-Signer, Jakob Stucki, Albert Strickler, Xaver Bänteli und Jakob Erni* neu bestellt worden, wie folgt: Präsident ist Jakob Flach, Aktuar Johannes Meier und Quästor (der bisherige) Johannes Walder; weitere Mitglieder sind: Heinrich Wehrli, Jakob Appenzeller, Emil Schultheß und Fidel Bentele, alle in Höngg.

30. Mai. *Die Firma* ***Jacob Stehli*** *in Obfelden (S. H. A. B. 1883, pag. 253) ist in Folge Hinschiedes des Inhabers Adolf Stehli erloschen.*

Inhaber der Firma **Alfred Stehli** in Obfelden ist Alfred Stehli von und in Obfelden; diese Firma übernimmt die Aktiven und Passiven der erloschenen Firma Jacob Stehli. Fabrikation von façonnirten Seidenstoffen.

30. Mai. Inhaber der Firma **G. von Tobel** in Zürich ist Gustav von Tobel von Hombrechtikon, in Außersihl. Agentur und Kommission. Oetenbachgasse 28.

31. Mai. *Die Firma* ***Klæger-Hofmann*** *in Riesbach (S. H. A. B. 1883, pag. 517) ist in Folge Hinschiedes des Inhabers erloschen.*

Inhaber der Firma **Hermann Klæger** in Riesbach ist Hermann Klæger von Rüschlikon, in Riesbach; diese Firma übernimmt die Aktiven und Passiven der erloschenen Firma Klæger-Hofmann. Mercerie und Bonneterie. Seefeldstraße 33.

31. Mai. *Die Firma* ***Binder & C^ie*** in Zürich (S. H. A. B. 1883, pag. 81 und 1890, pag. 21) *ist mit dem 30. April 1890 in Liquidation getreten*, welche durch den unbeschränkt haftbaren Gesellschafter Conrad Binder durchgeführt wird, indem derselbe die Firma **Binder & C^ie in Liq.** zeichnet. *Gleichzeitig erloschen die Prokuren Carl Zweifel und Jakob Binder.*

31. Mai. In die Kommanditgesellschaft **Knechtli & C^ie** in Zürich (S. H. A. B. 1888, pag. 803) ist als unbeschränkt haftender Gesellschafter eingetreten Emil Bær von und in Zürich. Die Gesellschafter Wilhelm Sutter und Dr. Hans Schinz wohnen heute ersterer in Unterstraß und letzterer in Riesbach. Das Geschäftslokal befindet sich dato Sihlquai 41.

31. Mai. Der Verwaltungsrath der **Schweizerischen Kreditanstalt** in Zürich (S. H. A. B. 1889, pag. 923) hat in seiner Sitzung vom 1. Mai 1890 dem Ernst Horber von und in Zürich als Vorsteher der Wechselstube dieser Aktiengesellschaft Prokura ertheilt, welche derselbe kollektiv mit je einem der andern unterschriftberechtigten Beamten der Kreditanstalt ausübt.

#### Kanton Luzern — Canton de Lucerne — Cantone di Lucerna

**1890.** 31. Mai. Bei der Kollektivgesellschaft unter der Firma **Marbacher & C^ie** in Luzern (S. H. A. B. 1887, pag. 708 und 730) *sind die Gesellschafterinnen Philomena Marbacher und Frau Marie Widmer geb. Marbacher in Folge Auskaufes auf 21. Februar 1890 ausgetreten und sind deren Firmaunterschriften somit erloschen.* Die übrigen Gesellschafter, Siegfried, Joseph und Heinrich Marbacher (letztere zwei mit vormundschaftlicher Genehmigung und vertreten durch deren Vormund Siegfried Marbacher), führen das Geschäft unter gleicher Firma, mit Uebernahme aller Aktiva und Passiva, weiter. Zur Vertretung der Gesellschaft und Führung der rechtsverbindlichen Unterschrift ist nunmehr einzig Siegfried Marbacher befugt.

31. Mai. *Die Kollektivgesellschaft unter der Firma* ***Pfyffer-Segesser & C^ie*** *in Luzern (S. H. A. B. 1886, pag. 72; 1890, pag. 169) hat sich aufgelöst und tritt in Liquidation. Letztere wird von den bisherigen Gesellschaftern bezw. folgenden Erben von Alphons Pfyffer-Segesser sel., Alphons Pfyffer, Sohn, Hans Pfyffer, Georgine Pfyffer, Mathilde Pfyffer mit Vormund Regierungsrath Julius Schnyder und Robert Pfyffer mit Vormund Eduard Schmid, Dampfschiffverwalter, alle in Luzern, besorgt und führt in deren Namen Wittwe Mathilde Pfyffer-Segesser in Luzern allein die rechtsverbindliche Unterschrift für die Firma* ***Pfyffer-Segesser & C^ie in Liquid.***

31. Mai. Unter der Firma **Pfyffer & C^ie, Grand Hôtel National in Luzern** bildet sich, mit Sitz in Luzern, eine Kommandit-Aktiengesellschaft zum Zwecke der käuflichen Uebernahme und des Betriebes des Hôtel National sammt allen der Firma Pfyffer-Segesser & C^ie gehörenden Dependenzen, Mobilien und Vorräthen. Die Statuten datiren vom 17. Mai 1890. Die Dauer der Gesellschaft geht vom 1. Januar 1890 bis zum 31. Dezember des Jahres 1901, sofern die Generalversammlung in Uebereinstimmung mit dem Vorstande deren Fortdauer auf eine fernere Epoche nicht beschließt. Das Gesellschaftskapital beträgt **Fr. 1,000,000,** eingetheilt in 1000 Prioritäts- und 1000 Stammaktien von je Fr. 500. Die Aktien sind voll einbezahlt und lauten auf den Inhaber. Durch Ausgabe weiterer 50 auf den Inhaber lautender Stammaktien à Fr. 500 kann das Aktienkapital laut § 3 der Statuten auf Fr. 1,025,000 erhöht werden. Die Publikationen erfolgen mit rechtsverbindlicher Wirkung für die Aktionäre im «Luzerner Kantonsblatt» und «Schweizerischen Handelsamtsblatt», sowie allfällig in andern Blättern, welche der Vorstand bestimmt. Unbeschränkt haftende Gesellschafter sind: *a.* Folgende Kinder von Alphons Pfyffer-Segesser sel.: Alphons Pfyffer, Hans Pfyffer, Georgine Pfyffer, Mathilde Pfyffer mit Vormund Regierungsrath Julius Schnyder, und Robert Pfyffer mit Vormund Eduard Schmid, Dampfschiffverwalter; *b.* Wittwe Mathilde Pfyffer-Segesser; *c.* Frau Georgine Balthasar-Segesser mit Einwilligung ihres Ehemannes, alle von und wohnhaft in Luzern. Dieselben vertreten als Vorstand die Gesellschaft nach Außen und führen in deren Namen Wittwe Mathilde Pfyffer-Segesser, Alphons Pfyffer und Hans Pfyffer allein in Einzelzeichnung die rechtsverbindliche Unterschrift für die Gesellschaft. Die Aktien-Kommanditäre werden in ihrem Verhältniß zu den unbeschränkt haftenden Gesellschaftern vertreten durch einen Aufsichtsrath von fünf Mitgliedern.

#### Kanton Aargau — Canton d'Argovie — Cantone d'Argovia

*Bezirk Kulm.*

**1890.** 31. Mai. Inhaber der Firma **J. Helfer, Apotheker** in Unter-Kulm ist Josef Helfer, Apotheker, von Fraize, dép^t des Vosges, Frankreich, wohnhaft in Unter-Kulm. Natur des Geschäftes: Apotheke, Droguerie.

# Ein- und Ausfuhr der wichtigsten Waaren
## im April 1890.

# Importation et exportation des principales marchandises
## pendant le mois d'avril 1890.

Siehe die Anmerkungen am Schluß der Tabelle. — Voir les observations à la fin du tableau.

| Stat. Nr. | Gattung der Waare | Einfuhr Importation | | Einf.-Menge im entspr. Zeitraum des Vorjahres *Quantités importées d. la période corresp. de l'année passée* | Ausfuhr Exportation | | Ausf.-Menge im entspr. Zeitraum des Vorjahres *Quantités exportées d. la période corresp. de l'année passée* | Nature de la marchandise |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | | Menge *Quantité* | Werth *Valeur* | | Menge *Quantité* | Werth *Valeur* | | |
| | **Chemikalien und Farbwaaren** | q netto | | q netto | q netto | | q netto | **Espèces chimiques et couleurs** |
| 15 *a* | Gummi | 109 | | 124 | 10 | | 12 | Gomme |
| 15 *b* | Harze, rohe und Colophonium, Pech | 959 | | 997 | 5 | | 1 | Résines brutes, colophane, poix |
| 16 *n* | Schwefelsäure | 2,199 | | 2,251 | 189 | | 234 | Acide sulfurique |
| 17 $a^1$ | Amlung, roh und geröstet, Stärkegummi (Dextrin) | 1,997 | | 1,906 | 11 | | 6 | Amidon, brut ou torréfié, dextrine |
| 17 *c* | Anilin, Anilinverbindungen | 692 | | 710 | 112 | | 65 | Aniline, compositions d'aniline |
| 29 *a* | Farbhölzer in Blöcken | 1,090 | | 4,449 | 3 | | 13 | Bois de teinture, en blocs |
| 29 *b* | Farbrinden, Farbwurzeln, Farbbeeren etc.: roh | 1,205 | | 1,429 | 2 | | 61 | Ecorces, racines, baies, etc., tinctoriales: brutes |
| 32 *a* | Alizarin, künstliches, trocken oder in Teig | 265 | | 300 | — | | — | Alizarine, artificielle, sèche ou en pâte |
| 33 | Extrakte von Farbstoffen, nicht genannte | 152 | | 183 | 999 | | 684 | Extraits de matières colorantes, non dénommés |
| 37 | Künstliche Farben aus Steinkohlentheer | 156 | | 182 | 957 | | 794 | Couleurs artificielles dérivées du goudron de houille |
| 37 *a* | Nicht genannte bunte Farben | 221 | | 128 | 23 | | 11 | Couleurs vives non dénommées |
| | **Glas** | | | | | | | **Verre** |
| 41 | Fensterglas, gewöhnliches (naturfarbiges) | 2,327 | | 1,569 | 12 | | 5 | Verre à vitres, ordinaire (de couleur naturelle) |
| 46 | Hohlglas und Glaswaaren, nicht geschliffen, etc. | 920 | | 1,003 | 11 | | 9 | Verre creux et verrerie, non polis, etc. |
| 47 *a* | Hohlglas und Glaswaaren, geschliffene, gravirte, farbige (aus gefärbtem Glas), etc. | 384 | | 355 | 4 | | 6 | Verre creux et verrerie, polis, gravés, de couleur (en verre coloré), etc. |
| | **Holz** | | | | | | | **Bois** |
| 52 $a^1$ | Brennholz, Reisig: Weichholz | 33,885 | | 35,324 | 22,698 | | 31,045 | Bois à brûler, broutille: bois tendre |
| 52 $a^2$ | Brennholz, Reisig: Hartholz | 44,511 | | 35,433 | 13,141 | | 10,958 | Bois à brûler, broutille: bois dur |
| 52 $a^3$ | Holzkohlen | 3,608 | | 3,563 | 4,824 | | 1,979 | Charbon de bois |
| 53 | Bau- und Nutzholz: roh | 23,711 | | 22,841 | 24,557 | | 35,491 | Bois de construction et de charronnage: brut |
| 54 | — — gesägt, etc., eichenes | 5,045 | | 5,456 | 322 | | 560 | — — — scié, etc., de chêne |
| 54 $a^1$ | Bretter, weichhölzerne | 28,404 | | 25,773 | 27,519 | | 26,118 | Planches de bois tendre |
| 54 $a^3$ | Latten, etc., andere als eichene | 3,531 | | 7,676 | 7,316 | | 5,060 | Lattes, etc., autres que de chêne |
| 63 | Holzwaaren, grobe, aus gemeinem Holze; Drechsler-, Tischler- und Wagnerarbeiten: roh, nicht bemalt, ohne Metallbeschläge | 891 | | 1,096 | 231 | | 229 | Ouvrages en bois, grossiers, de bois commun; ouvrages de tourneur, de menuisier et de charron: bruts, non peints, sans ferrures |
| 66 | Möbel, etc., polirt, geschnitzt, gepolstert, etc. | 426 | | 359 | 131 | | 62 | Meubles, etc., polis, sculptés, rembourrés, etc. |
| 69 | Holzwaaren und Drechslerarbeiten, bemalt, polirt, lakirt oder geschnitzt | 171 | | 238 | 129 | | 69 | Ouvrages en bois et ouvrages de tourneur, peints, polis, vernissés ou ciselés (sculptés) |
| 73 | Bürstenbinderwaaren, grobe | 66 | | 71 | 4 | | 24 | Brosserie grossière |
| 74 | Bürstenbinderwaaren, feine | 33 | | 20 | 2 | | 6 | Brosserie fine |
| | **Landwirthschaftliche Erzeugnisse** | | | | | | | **Produits agricoles** |
| 75 *a* | Gras- und Kleesaat | 2,365 | | 1,014 | 124 | | 321 | Graines fourragères et de trèfle |
| 76 | Heu | 5,041 | | 10,412 | 1,223 | | 1,617 | Foin |
| 76 *a* | Laub, Schilf, Stroh | 5,281 | | 6,572 | 315 | | 112 | Feuilles, roseaux, paille |
| 79 | Hopfen | 73 | | 69 | 2 | | 3 | Houblon |
| | **Leder** | | | | | | | **Cuir** |
| 82 | Sohlleder | 914 | | 759 | 149 | | 169 | Cuir à semelles |
| 82 *a* | Anderes Leder aller Art | 1,955 | | 1,566 | 376 | | 186 | Autre cuir de tout genre |
| 86 | Schuhwaaren aus Leder, feine | 383 | | 282 | 225 | | 254 | Chaussures en cuir, fines |
| | **Literarische, wissenschaftliche und Kunst-Gegenstände** | | | | | | | **Objets de littérature, de science et d'art** |
| 91 | Bücher, gedruckte | 1,155 | | 888 | 696 | | 683 | Livres imprimés |
| 93 | Klaviere, Flügel, Harfen | 63 | | 116 | 51 | | 24 | Pianos, droits et à queue, harpes |
| 95 | Instrumente und Apparate, astronomische, chemische, chirurgische, mathematische, physikalische, optische | 84 | | 56 | 44 | | 48 | Instruments et appareils d'astronomie, de chimie, de chirurgie, de mathématiques, de physique, d'optique |
| | **Uhren** | Stücke *pièces* | | Stücke *pièces* | Stücke *pièces* | | Stücke *pièces* | **Horloges et montres** |
| 103 | Wanduhren, feine | 2,158 | | 1,142 | 19 | | 6 | Horloges fines |
| 103 *d* | Spieluhren und Musikdosen | 101 | | 180 | 15,935 | | 12,706 | Carillons et boîtes à musique |
| 103 *e* | Taschenuhren mit Gehäusen von Nickel, etc. | 9,874 | | 5,250 | 106,618 | | 99,099 | Montres de poche à boîte de nickel, etc. |
| 103 *f* | Taschenuhren mit Gehäusen von Silber | 1,005 | | 1,546 | 212,587 | | 190,041 | Montres de poche à boîte d'argent |
| 103 *g* | Taschenuhren mit Gehäusen von Gold | 562 | | 1,256 | 49,245 | | 47,659 | Montres de poche à boîte d'or |
| | **Maschinen und Fahrzeuge** | q netto | | q netto | q netto | | q netto | **Machines et véhicules** |
| 105 | Nicht genannte Maschinen und Maschinentheile | 7,239 | | 5,823 | 8,891 | | 6,817 | Machines non dénommées et pièces détachées de machines |
| 105 *d* | Webstühle und Webereimaschinen | — | | — | 3,760 | | 1,893 | Métiers à tisser et machines pour le tissage |
| 105 *g* | Stickmaschinen, nicht genannte | — | | — | 222 | | 437 | Machines à broder, non dénommées. |
| 105 *h* | Müllerei- und landwirthschaftliche Maschinen | 40 | | 96 | 2,043 | | 1,982 | Machines pour la minoterie et machines agricoles |
| 105 *i* | Nähmaschinen und Strickmaschinen | 393 | | 304 | 46 | | 31 | Machines à coudre et à tricoter |
| | **Metalle** | | | | | | | **Métaux** |
| 115 | Blei in Barren, Blöcken, etc. | 1,273 | | 841 | 122 | | 116 | Plomb doux, en barres, saumons, etc. |
| 116 | Blei gewalzt, Blech, Röhren, etc. | 1,002 | | 708 | 5 | | 13 | Plomb laminé, en feuilles, tuyaux, etc. |
| 120 | Roheisen in Masseln; Rohstahl in sogenannten Ingots (Blöcken, gegossenen Stäben); Luppeneisen und Rohschienen; Brucheisen und Alteisen | 43,748 | | 35,614 | 1,089 | | 3,218 | Fer brut en gueuses; acier brut en „ingots" (blocs, barres fondues); fer en loupes et fer ébauché au laminoir; débris et ferraille |
| 121 | Eisenbahnschienen, Stabeisen, Eisenblech: nicht spez. genannt | 82,468 | | 69,257 | 133 | | 169 | Rails de chemins de fer, fer en barres, tôle de fer non spécialement dénommés |
| 122 | Eisenbahnschienen, weniger als 15 kg per laufenden Meter wiegend; Façoneisen, feine Dimensionen | 14,254 | | 13,164 | 253 | | 223 | Rails de chemins de fer, pesant moins de 15 kg le mètre courant; fers spéciaux, dimensions fines |
| 126 | Eisengußwaaren, ganz grobe, rohe | 4,367 | | 2,468 | 1,891 | | 1,886 | Ouvrages en fonte de fer, tout-à-fait grossiers, bruts |
| 127 | Eisengußwaaren, andere | 768 | | 715 | 186 | | 73 | Ouvrages en fonte de fer, autres |
| 129 | Waaren aus Schmiedeisen, ganz grobe, rohe | 2,183 | | 1,174 | 129 | | 72 | Ouvrages en fer forgé, tout-à-fait grossiers, bruts |

| Stat. Nr. | Gattung der Waare | Einfuhr Importation Menge Quantité | Einfuhr Importation Werth Valeur | Einf.-Menge im entspr. Zeitraum des Vorjahres Quantités importées d. la période corresp. de l'année passée | Ausfuhr Exportation Menge Quantité | Ausfuhr Exportation Werth Valeur | Ausf.-Menge im entspr. Zeitraum des Vorjahres Quantités exportées d. la période corresp. de l'année passée | Nature de la marchandise |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | **Metalle** *(Fortsetzung)* | q netto | | q netto | q netto | | q netto | **Métaux** *(suite)* |
| 130 | Waaren aus Schmiedeisen, gemeine: roh, abgedreht, gefeilt, getheert, etc. | 7,331 | | 4,786 | 1,407 | | 605 | Ouvrages en fer forgé, communs: bruts, tournés, limés, goudronnés, etc. |
| 131 *a* [1] | Waaren aus Schmiedeisen, feine: polirt, bemalt, gefirnißt | 409 | | 365 | 59 | | 42 | Ouvrages en fer forgé, fins: polis, peints, vernis |
| 131 *a* [2] | — emaillirt | 143 | | 164 | 118 | | 131 | — — — émaillés |
| 136 | Kupfer, rein oder legirt, in Barren, Blöcken, etc. | 673 | | 361 | 450 | | 119 | Cuivre, pur ou allié, en lingots, blocs, etc. |
| 137 | Kupfer, rein oder legirt, gehämmert, gewalzt, etc. | 2,096 | | 754 | 6 | | 10 | Cuivre, pur ou allié, martelé, laminé, etc. |
| 139 | Kupferschmied-, Roth- und Gelbgießerwaaren | 274 | | 226 | 17 | | 14 | Chaudronnerie, ouvrages en cuivre ou en laiton |
| 142 | Nickel, rein oder legirt, gewalzt, gezogen, etc. | 92 | | 85 | 2 | | 2 | Nickel, pur ou allié, laminé, étiré, etc. |
| 145 | Zink, gewalzt, gezogen, Blech, Draht | 1,513 | | 547 | — | | — | Zinc, laminé, étiré, tôle, fil |
| 148 | Zinn in Barren, Blöcken, Platten oder Bruch | 350 | | 298 | 7 | | 4 | Etain en lingots, blocs, plaques, débris |
| | | kg netto | | kg netto | kg netto | | kg netto | |
| 152 | Gold, gemünzt | 243 | | 145 | 141 | | 171 | Or monnayé |
| 152 *b* | Gold, unbearbeitet, auch legirt | 543 | | 387 | 225 | | 260 | Or non ouvré, même allié |
| 152 *a* | Silber, in Münzen | 17,871 | | 26,646 | 12,424 | | 6,320 | Argent monnayé |
| 152 *c* | Silber, unbearbeitet, auch legirt | 4,783 | | 3,596 | 793 | | 673 | Argent non ouvré, même allié |
| 153 | Gold, Silber, Platina, gewalzt, etc. | 127 | | 425 | **152** | | 217 | Or, argent, platine, laminés, etc. |
| 156 | Gold- und Silberschmiedwaaren; Bijouterie, ächt | 637 | | 880 | 340 | | 299 | Orfévrerie d'or et d'argent; bijouterie vraie |
| 156 *a* | Bijouterie, falsch | 2,612 | | 2,053 | 62 | | 49 | Bijouterie fausse |
| | **Mineralische Stoffe** | q netto | | q netto | q netto | | q netto | **Matières minérales** |
| 168 | Hydraulischer Kalk | 24,363 | | 21,181 | 4,120 | | 12,641 | Chaux hydraulique |
| 169 | Roman-Cement | 22,603 | | 21,131 | 153 | | 96 | Ciment romain |
| 170 | Portland-Cement | 20,054 | | 12,756 | 920 | | 939 | Ciment de Portland |
| 183 | Steinkohlen | 810,600 | | 652,333 | 898 | | 553 | Houille |
| 183 *a* | Braunkohlen | 8,942 | | 3,436 | — | | — | Lignite |
| 183 *b* | Coaks | 37,706 | | 37,280 | 925 | | 891 | Coke |
| 183 *c* | Briquettes | 92,269 | | 62,207 | 13 | | 4 | Briquettes |
| 184 | Asphalt und Erdharze; Braunkohlentheeröl | 1,882 | | 2,175 | **21,505** | | 24,786 | Asphalte et bitumes; huile de goudron de lignite |
| 186 | Petroleum, roh, und Petroleumdestillate | 16,928 | | 16,427 | 6 | | 10 | Pétrole brut et produits de la distillation du pétrole |
| 186 *a* | Andere nicht genannte Mineral- und Theeröle, roh oder gereinigt | 2,116 | | 1,913 | 6 | | 15 | Autres huiles minérales ou de goudron non dénommées, brutes ou raffinées |
| | **Nahrungs- und Genussmittel** | | | | | | | **Comestibles, boissons, tabacs** |
| 187 | Schweineschmalz | 2,440 | | 2,686 | 2 | | 6 | Saindoux |
| 188 | Butter, frisch, gesotten, gesalzen | 1,007 | | 708 | 220 | | 837 | Beurre, frais, fondu, salé |
| 188 *a* | Margarinbutter und übrige sogenannte Kunstbutter | 471 | | 124 | — | | — | Beurre de margarine et autre soi-disant artificiel |
| 189 | Cacaobohnen | 651 | | 1,927 | 105 | | 99 | Fèves de cacao |
| 190 *a* | Chocolade | 7 | | 4 | **440** | | 353 | Chocolat |
| 191 | Eier | 4,524 | | 5,150 | 35 | | 66 | Oeufs |
| 192 | Eis | 367 | | 129 | **1,460** | | 1,600 | Glace |
| 194 | Eßwaaren, feine | 57 | | * | 45 | | * | Comestibles fins |
| 198 | Fleisch, frisch geschlachtetes | 1,147 | | 1,023 | **2,087** | | 424 | Viande de boucherie, fraîche |
| 201 | Wildpret | 58 | | 90 | 15 | | 9 | Gibier |
| 201 *a* | Wurstwaaren (Charcuterie) | 180 | | 143 | 18 | | 75 | Charcuterie |
| 201 bis | Geflügel, getödtetes | 582 | | 476 | 7 | | 6 | Volaille tuée |
| 206 | Obst, gedörrtes oder getrocknetes | 770 | | 694 | 134 | | 104 | Fruits secs ou tapés |
| 208 | Südfrüchte: Weinbeeren | 691 | | 198 | — | | 1 | Fruits du midi: raisins secs |
| 208 *a* | Südfrüchte: Rosinen (Korinthen) | 2,406 | | 356 | 2 | | 6 | Fruits du midi: raisins de Corinthe |
| 209 *a* | Orangen, Citronen (Neue Position seit 1. Mai) | 1,983 | | 1,068 | 3 | | — | Oranges, citrons (Nouvelle position depuis le 1er mai) |
| 210 | Kartoffeln | 46,261 | | 29,924 | 1,014 | | 479 | Pommes de terre |
| 211 | Gemüse, frische: andere als Kartoffeln | 4,653 | | 3,882 | 122 | | 147 | Légumes frais: autres que pommes de terre |
| 215 | Weizen | 235,903 | | 178,845 | 149 | | 7 | Froment |
| 215 *a* | Roggen | 3,137 | | 3,339 | 1 | | — | Seigle |
| 215 *b* | Hafer | 40,503 | | 43,003 | 41 | | 69 | Avoine |
| 215 *c* | Gerste | 7,721 | | 7,821 | 10 | | 2 | Orge |
| 215 *e* | Mais | 26,206 | | 25,793 | 326 | | 21 | Maïs |
| 216 | Graupe, Gries, Grütze, etc. | 625 | | 1,685 | 255 | | 22 | Gruau, semoule, etc. |
| 216bis [3] | Griese aus Hartweizen | 4,120 | | 4,636 | 5 | | 12 | Gruau de froment dur |
| 216 *a* | Mehl von Getreide, Mais, Reis oder Hülsenfrüchten | 14,592 | | 16,413 | 400 | | 610 | Farine de céréales, maïs, riz ou légumes à cosse |
| 216bis [3] | Reis in geschälten Körnern | 4,050 | | 8,283 | 6 | | 1 | Riz en grains perlés |
| 221 | Kaffee, roher | 4,971 | | 4,003 | 18 | | 35 | Café brut |
| 223 | Kaffeesurrogate aller Art: in trockener Form | 274 | | 418 | 100 | | 37 | Succédanés du café, de tout genre: à l'état sec |
| 224 | Cichorienwurzeln, getrocknete | 2,119 | | 5,001 | — | | — | Racines de chicorée desséchées |
| 225 | Käse | 1,066 | | 1,157 | **22,257** | | 23,945 | Fromage |
| 226 | Malz | 20,523 | | 14,136 | — | | 51 | Malt |
| 228 | Milch, kondensirte | 10 | | — | **11,357** | | 9,845 | Lait condensé |
| 234 *a* | Kindermehl | 13 | | 7 | **1,171** | | 1,001 | Farine alimentaire |
| 237 | Unverarbeitete Tabakblätter, Saucen, etc. | 5,251 | | 3,799 | 68 | | 269 | Tabac en feuilles non manufacturées; sauces, etc. |
| 239 | Fabrizirter Tabak: Rauch-, Schnupf- und Kautabak | 22 | | 49 | **31** | | 46 | Tabacs manufacturés: à fumer, à priser ou à chiquer |
| 240 | Cigarren und Cigaretten | 74 | | 79 | **336** | | 245 | Cigares et cigarettes |
| 244 | Roh- und Krystallzucker; Malz- und Traubenzucker | 2,141 | | 1,869 | — | | 3 | Sucre brut et sucre candi; sucre de malt et glucose |
| 244 *a* | Stampf- (Pilé-) Zucker | 17,450 | | 11,246 | — | | — | Sucre pilé |
| 245 | Zucker, raffinirter: in Hüten, Platten, Blöcken | 10,745 | | 7,738 | — | | — | Sucre raffiné: en pains, plaques, blocs |
| 245 *a* | Zucker, raffinirter: in Abfällen | 4,269 | | 2,391 | — | | — | Sucre raffiné: déchets |
| 246 | Zucker, raffinirter: geschnitten (Würfelzucker) | 3,025 | | 2,804 | — | | 3 | Sucre raffiné: coupé (scié en morceaux réguliers) |
| | | Hl | | Hl | Hl | | Hl | |
| 247 | Bier in Fässern | 4,829 | | 4,088 | 686 | | 727 | Bière en fûts |
| 252 | Wein in Fässern: Naturwein | 96,272 | | 93,733 | 565 | | 823 | Vin en fûts: naturel |
| | | q. netto | | q netto | q netto | | q netto | |
| 253 | Wein in Flaschen oder Krügen: Naturwein | 805 | | 904 | 105 | | 117 | Vin en bouteilles ou cruchons: naturel |
| 256 | Liqueurs in Fässern, Flaschen oder Krügen | 98 | | 65 | **192** | | 166 | Liqueurs en fûts, bouteilles ou cruchons |
| 256 *a* | Wermuth | 170 | | 127 | **810** | | 474 | Vermouth |
| | **Oele und Fette** | | | | | | | **Huiles et graisses** |
| 257 | Olivenöl in Fässern | 824 | | 1,575 | 18 | | 51 | Huile d'olives en fûts |
| 259 | Leinöl, roh | 996 | | 1,392 | 2 | | 8 | Huile de lin, brute |
| 259 *a* | Andere fette Oele, nicht medizinische, aller Art, in Fässern; Pflanzenwachs | 4,546 | | 3,772 | 8 | | 96 | Autres huiles grasses, non médicinales, de tout genre, en fûts; cire végétale |
| 264 | Seifen, gewöhnliche | 2,604 | | 2,034 | 16 | | 12 | Savons ordinaires |
| 265 | Seifen, parfümirte | 121 | | 106 | 13 | | 14 | Savons parfumés |
| | **Papier** | | | | | | | **Papier** |
| 266 | Faserstoffe zur Papierfabrikation, in nassem Zustande | 102 | | 451 | 5,848 | | 10,869 | Fibre pour la fabrication du papier, humide |
| 268 | Pack- und Löschpapier | 475 | | 436 | 331 | | 269 | Papier d'emballage et papier à étancher |
| 269 *a* | Druck- und Schreibpapier; Pack- und Löschpapier, feines; Zeichnungs- und Postpapier: einfarbig | 681 | | 930 | **1,685** | | 1,142 | Papier à imprimer ou à écrire, papier d'emballage et papier à étancher, fins; papier à dessiner et à lettres: unicolores |
| 272 | Pappendeckel, gemeiner, grauer und gelblicher | 840 | | 606 | 84 | | 9 | Carton gris ordinaire et jaunâtre |

| Stat. Nr. | Gattung der Waare | Einfuhr Importation Menge Quantité | Einfuhr Importation Werth Valeur | Einf.-Menge im entspr. Zeitraum des Vorjahres Quantités importées d. la période corresp. de l'année passée | Ausfuhr Exportation Menge Quantité | Ausfuhr Exportation Werth Valeur | Ausf.-Menge im entspr. Zeitraum des Vorjahres Quantités exportées d. la période corresp. de l'année passée | Nature de la marchandise |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | | q netto | | q netto | q netto | | q netto | |
| | **Baumwolle** | | | | | | | **Coton** |
| 277 | Baumwolle, rohe | 19,211 | | 19,745 | 16 | | 128 | Coton en laine |
| 277 *a* | Baumwollabfälle | 931 | | 1,369 | 1,722 | | 2,034 | Déchets de coton |
| 279 | Baumwollgarne, einfach: roh, bis und mit Nr. 40 englisch | 260 | | 124 | 3,012 | | 3,676 | Filés de coton, à un bout: écrus, jusques et y compris le nº 40 anglais |
| 279 *a* | Baumwollgarne, einfach: roh, von Nr. 41 englisch und darüber | 82 | | 10 | 1,495 | | 1,424 | Filés de coton, à un bout: écrus, du nº 41 anglais et au-dessus |
| 280 | Baumwollgarne, einfach: gebleicht | 5 | | 6 | 63 | | 56 | Filés de coton, à un bout: blanchis |
| 280 *a* | Baumwollgarne, gezwirnt: roh, gebleicht | 504 | | 638 | 142 | | 180 | Filés de coton, retors: écrus, blanchis |
| 280 *b* | Unächte Vigognegarne | 91 | | 692 | — | | — | Imitation de filés vigogne |
| 281 | Baumwollgarne, einfach: gefärbt | 45 | | 29 | 1,177 | | 1,194 | Filés de coton, à un bout: teints |
| 281 *a* | Baumwollgarne, doublirt, gefärbt | 84 | | 21 | 21 | | 14 | Filés de coton, doublés: teints |
| 283 | Baumwollgewebe, roh: glatter Tüll | 168 | | 142 | 11 | | 10 | Tissus de coton, écrus: tulle uni |
| 284 | Baumwollgewebe, roh: bis und mit 38 Fäden auf 5 mm im Geviert, mit Ausnahme der Gewebe aus Garn von durchschnittlich Nr. 70 englisch oder feinern Nummern | 918 | | 746 | 1,198 | | 1,472 | Tissus de coton, écrus: de 38 fils ou moins par carré de 5 mm de côté, excepté les tissus de filés nº 70 anglais en moyenne ou de numéros plus fins |
| 285 | Baumwollgewebe, roh: feinere | 745 | | 815 | 654 | | 517 | Tissus de coton, écrus: fins |
| 286 | Baumwollgewebe, gebleichte | 223 | | 171 | 301 | | 351 | Tissus de coton, blanchis |
| 286 *a* | Baumwollgewebe, bunt (buntgewebte) | 30 | | 21 | 1,585 | | 1,462 | Tissus de coton, de fils teints |
| 286 *b* | Baumwollgewebe, gefärbte | 397 | | 419 | 599 | | 887 | Tissus de coton, teints |
| 286 *c* | Baumwollgewebe, bedruckte | 353 | | 325 | 2,083 | | 2,039 | Tissus de coton, imprimés |
| 287bis[1] | Baumwollene Plattstichgewebe: Besatzartikel | — | | 2 | 32 | | 54 | Plumetis: garnitures (bandes, entredeux) |
| 287bis[2] | Baumwollene Plattstichgewebe: andere Artikel | 8 | | — | 49 | | 100 | Plumetis: autres articles |
| 290 | Bänder und Posamentirwaaren aus Baumwolle | 89 | | 116 | 88 | | 84 | Rubanerie et passementerie de coton |
| 291 | Baumwollene Strumpfwaaren ohne Näharbeit | 53 | | 55 | 6 | | 34 | Bonneterie de coton sans travail à l'aiguille |
| 292 | Baumwollene Kettenstich-Stickereien: Vorhänge (Storen, Rideaux, Borduren, Vitrages, etc.) | 5 | | 2 | 278 | | 307 | Broderies au crochet sur coton, rideaux (stores, rideaux, bordures, vitrages, etc.) |
| 292 *a* | Baumwoll. Kettenstich-Stickereien: andere (Taschentücher, Halstücher, Kragen etc.) | — | | — | 55 | | 96 | Autres broderies au crochet sur coton (mouchoirs, fichus, cols, etc.) |
| 292 *b* | Baumwollene Maschinenstickereien: Besatzartikel (bandes, entredeux) | 1 | | — | 1,660 | | 1,488 | Broderies sur coton à la mécanique: garnitures (bandes, entredeux) |
| 292 *c* | Tüllstickereien | — | | 1 | 52 | | 27 | Broderies sur tulle de coton |
| 292 *d* | Baumwollene Maschinenstickereien: andere (Modeartikel und Roben) | 5 | | 5 | 282 | | 256 | Broderies sur coton à la mécanique: autres (articles de mode et robes) |
| 292 *e* | Baumwollene Handstickereien, feine | — | | 1 | 2 | | 1 | Broderies fines à la main sur coton |
| 292 *f* | Baumwollene Spitzen | 13 | | 18 | 1 | | — | Dentelles de coton |
| | **Flachs, Hanf, etc.** | | | | | | | **Lin, chanvre, etc.** |
| 293 | Flachs (Leinen), Hanf, roh | 1,863 | | 1,228 | 105 | | 125 | Lin et chanvre, bruts |
| 294 | Garne aus Leinen oder Hanf bis und mit Nr. 10, roh und gebaucht | 282 | | 211 | 14 | | 10 | Filés de lin ou de chanvre jusqu'au nº 10 inclusivement, écrus ou crêmés |
| 295 | Garne aus Leinen oder Hanf über Nr. 10, einfach, roh und gebaucht | 279 | | 202 | 88 | | 93 | Filés de lin ou de chanvre au-dessus du nº 10, simples, écrus ou crêmés |
| 299 *a* | Gewebe aus Jute oder andern ähnlichen Spinnstoffen: Packtuch von höchstens 25 Fäden auf 3 cm, sowohl im Zettel als im Eintrage | 837 | | 653 | — | | — | Tissus de jute ou d'autres matières textiles analogues: toile d'emballage de 25 fils au plus par 3 cm, tant à la chaîne qu'à la trame |
| 300 | Gewebe, roh oder halbgebleicht, mit mehr als 25 und höchstens 40 Zettelfäden auf 3 cm: aus Leinen oder Hanf | 130 | | 137 | 24 | | 11 | Tissus écrus ou mi-blanchis, de plus de 25 et de 40 fils au plus de chaîne par 3 cm: de lin ou de chanvre |
| 300 *a* | — aus Jute, etc. | 711 | | 266 | — | | — | — de jute, etc. |
| 301 | Gewebe aus Leinen oder Hanf, roh oder halbgebleicht, mit mehr als 40 Zettelfäden auf 3 cm, etc. | 628 | | 550 | 58 | | 48 | Tissus de lin ou de chanvre, écrus ou mi-blanchis, de plus de 40 fils de chaîne par 3 cm, etc. |
| | **Seide** | | | | | | | **Soie** |
| 313 *a* | Abfälle von Seide, Strazze, Struse, Stumpen, defekte Cocons | 979 | | 1,188 | 344 | | 464 | Déchets de soie, strasse, frisons, déchets de cardettes et cocons défectueux |
| 314 | Seide, roh: gekämmte Floretseide (Peignée) | 644 | | 683 | 111 | | 87 | Soie écrue: filoselle peignée |
| 315 | Seide, roh: gesponnen, einfach, ungezwirnt (Grège) | 438 | | 472 | 247 | | 122 | Soie écrue: filée, simple, non moulinée (grège) |
| 315 *a* | Floretseide: gesponnen, einfach, ungezwirnt | 33 | | 52 | 16 | | 27 | Filoselle, filée, à un bout, non moulinée |
| 316 | Nähseide, Stickseide, etc., roh | 1 | | 3 | 40 | | 28 | Soie à coudre, à broder, etc.: écrue |
| 316 *a*[1] | Organzine (Kettenseide), Trame (Eintragseide) | 1,045 | | 1,255 | 431 | | 528 | Organsine (chaîne), trame |
| 316 *a*[2] | Floretseide, roh: gezwirnt | 32 | | 30 | 877 | | 792 | Filoselle, écrue: moulinée |
| 317 | Seide, gefärbt | 9 | | 30 | 60 | | 104 | Soie teinte |
| 317 *a* | Floretseide, gefärbt | 2 | | 3 | 9 | | 28 | Filoselle teinte |
| 319 | Gewebe: von reiner Seide | 59 | | 55 | 777 | | 751 | Tissus: de soie pure |
| 319 *b* | — von Halbseide | 16 | | 10 | 473 | | 326 | — de misoie |
| 319 *c* | Seidenbeuteltuch | 2 | | — | 23 | | 19 | Gaze à blutoir |
| 320 *b* | Bänder von reiner Seide | 28 | | 28 | 58 | | 155 | Rubanerie de soie pure |
| 320 | Bänder von Halbseide | 33 | | 27 | 1,046 | | 1,056 | Rubanerie de misoie |
| 321 | Seidene Strumpfwaaren, ohne Näharbeit | — | | 1 | 3 | | 5 | Bonneterie en soie, sans travail à l'aiguille |
| 322 | Stickereien aus Seide | 1 | | 1 | 38 | | 62 | Broderies en soie |
| 322 *a* | Spitzen aus Seide | 16 | | 21 | 1 | | 1 | Dentelles en soie |
| | **Wolle** | | | | | | | **Laine** |
| 326 *a*[2] | Wollene Kammgarne, roh, einfach oder doublirt | 66 | | 58 | 893 | | 835 | Filés de laine peignée, écrus, à un ou deux bouts |
| 332 | Wollengewebe, gebleicht, gefärbt, bedruckt | 1,578 | | 1,654 | 129 | | 69 | Tissus de laine, blanchis, teints, imprimés |
| 338 | Wollene Strumpfwaaren, ohne Näharbeit | 11 | | 29 | 5 | | 44 | Bonneterie en laine, sans travail à l'aiguille |
| 339 | Stickereien aus Wolle | 5 | | 6 | 4 | | 8 | Broderies en laine |
| | **Kautschuk** | | | | | | | **Caoutchouc** |
| 351 | Elastische Gewebe aller Art aus Kautschuk in Verbindung mit Baumwolle, Wolle, Seide, etc. | 13 | | 13 | 168 | | 150 | Tissus élastiques de tout genre en caoutchouc, mélangés de coton, laine, soie, etc. |
| | **Stroh, etc.** | | | | | | | **Paille, etc.** |
| 356 | Geflechte (Tressen) mit Ausnahme derjenigen aus Stroh | 2 | | 5 | 7 | | 4 | Tresses à l'exception de celles en paille |
| 356 *a* | Strohgeflechte (Tressen) | 89 | | 91 | 210 | | 192 | Tresses de paille |
| 357 *a* | Nicht ausgerüstete Hüte aus Stroh | 4 | | 5 | 44 | | 36 | Chapeaux non garnis, de paille |
| 357 bis | Andere feine Waaren aus Stroh, Bast, etc. | — | | 1 | 71 | | 40 | Autres ouvrages fins, de paille, liber, etc. |
| | **Konfektion** | | | | | | | **Confection** |
| 358 | Kleidungsstücke und andere fertige Waaren mit Näharbeit: aus Baumwolle | 180 | | 176 | 12 | | 27 | Vêtements et autres objets confectionnés avec travail à l'aiguille: en coton |
| 358bis[3] | Wirkwaaren, genähte, aus Baumwolle | 38 | | 21 | 101 | | 45 | Bonneterie en coton, avec travail à l'aiguille |
| 358bis[1] | Leibwäsche aus Baumwolle | 32 | | 19 | 8 | | 5 | Lingerie en coton |
| 358 *a*[1] | Kleidungsstücke, etc.: aus Leinen | 39 | | 52 | 2 | | 1 | Vêtements, etc: en lin |
| 358 *a*[2] | Leibwäsche aus Leinen | 29 | | 16 | 2 | | 1 | Lingerie en lin |
| 359 | Kleidungsstücke, etc.: aus Wolle | 407 | | 416 | 9 | | 29 | Vêtements, etc.: en laine |
| 359 *b* | Wirkwaaren, genähte, aus Wolle oder Halbwolle | 29 | | 12 | 38 | | 6 | Bonneterie en laine ou milaine, avec travail à l'aiguille |
| 360 | Kleidungsstücke, etc.: aus Seide | 30 | | 30 | 12 | | 22 | Vêtements, etc.: en soie |
| 360 *c* | Wirkwaaren, genähte, aus Seide | 5 | | 4 | 40 | | 3 | Bonneterie en soie, avec travail à l'aiguille |

| Stat. Nr. | Gattung der Waare | Einfuhr Importation Menge Quantité | Einfuhr Importation Werth Valeur | Einf.-Menge im entspr. Zeitraum des Vorjahres Quantités importées d. la période corresp. de l'année passée | Ausfuhr Exportation Menge Quantité | Ausfuhr Exportation Werth Valeur | Ausf.-Menge im entspr. Zeitraum des Vorjahres Quantités exportées d. la période corresp. de l'année passée | Nature de la marchandise |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | **Thiere und thierische Stoffe** | Stücke pièces | | Stücke pièces | Stücke pièces | | Stücke pièces | **Animaux et matières animales** |
| 370 | Pferde | 685 | | 663 | 180 | | 178 | Chevaux |
| | Schlachtvieh, geschaufelt: | | | | | | | Bétail de boucherie, avec dents de remplacement: |
| 373 | Ochsen und Stiere | 3,962 | | 2,354 | 112 | | 60 | Boeufs et taureaux |
| 373bis[1] | Kühe und Rinder | 668 | | 518 | 644 | | 759 | Vaches et génisses |
| | Nutzvieh, geschaufelt: | | | | | | | Bétail de ferme, avec dents de remplacement: |
| 373*a* | Ochsen und Stiere | 343 | | 456 | 90 | | 142 | Boeufs et taureaux |
| 373bis[2] | Kühe und Rinder | 1,153 | | 533 | 555 | | 946 | Vaches et génisses |
| 374 | Jungvieh, ungeschaufelt | 1,412 | | 1,569 | 715 | | 883 | Jeune bétail sans dents de remplacement |
| 375 | Kälber bis auf 6 Wochen, etc. | 289 | | 365 | 1,843 | | 1,978 | Veaux n'ayant pas plus de 6 semaines, etc. |
| 376 | Schweine mit oder über 25 kg Gewicht | 7,445 | | 2,967 | 51 | | 19 | Porcs pesant 25 kg ou plus |
| 377 | Schweine unter 25 kg Gewicht | 4,574 | | 799 | 398 | | 404 | Porcs pesant moins de 25 kg |
| 378 | Schafe und Ziegen | 3,890 | | 3,844 | 760 | | 565 | Moutons et chèvres |
| | | q netto | | q netto | q netto | | q netto | |
| 381 | Häute, rohe, grüne, gesalzene, getrocknete | 185 | | 191 | 3,266 | | 3,315 | Cuirs bruts, verts, salés, secs |
| 381*a* | Felle, rohe, grüne, gesalzene, getrocknete | 408 | | 456 | 882 | | 1,310 | Peaux brutes, vertes, salées, sèches |
| | **Thonwaaren** | | | | | | | **Poteries** |
| 403 | Thonwaaren, grobe: Backsteine, Röhren, Platten, Fliesen: roh | 18,299 | | 16,365 | 5,974 | | 3,448 | Poterie grossière: briques, tuyaux, plaques, carreaux: bruts |
| 404 | Feuerfeste Steine; Trottoirsteine aus gemeinem Steinzeug | 5,254 | | 5,723 | 5 | | 70 | Briques réfractaires; dalles pour trottoirs, en grès commun |
| 404*a* | Dachziegel | 11,580 | | 8,475 | 535 | | 469 | Tuiles |
| 406 | Röhren, Platten, Fliesen, Ofenkacheln: geölt, glasirt oder aus Steinzeug | 2,891 | | 3,090 | 15 | | 33 | Tuyaux, plaques, carreaux, catelles: huilés, vernissés ou en grès |
| 407 | Töpferwaaren, gemeine: mit grauem oder rothem Bruch; Steinzeugwaaren, gemeine; Tiegel; irdene Pfeifen | 823 | | 921 | 174 | | 199 | Poterie commune: à cassure grise ou rouge; poterie de grès commun; creusets; pipes en terre |
| 409 | Töpferwaaren mit weißem oder gelblichem Bruch; Fayence, feines Steingut, etc. | 1,326 | | 944 | 230 | | 261 | Poterie à cassure blanche ou jaunâtre, fayence, poterie de grès fin, etc. |
| 409*a* | Porzellan aller Art | 299 | | 386 | 5 | | 3 | Porcelaine de tout genre |

**Anmerkungen.** 1) Wo die Ausfuhr größer ist als die Einfuhr, ist dies durch fette Schrift hervorgehoben. 2) * bedeutet, daß eine Veränderung der Position stattgefunden hat und eine Vergleichungszahl deßhalb nicht gegeben werden kann. 3) Die *Werthe* werden nur vierteljährlich angegeben.

☞ Sprit (Nr. 254 rein und Nr. 19 denaturirt) wird nur vierteljährlich publizirt.

**Observations.** 1° Où l'exportation dépasse l'importation, les chiffres sont imprimés en caractères gras. 2° * signifie que le texte de la position a été changé et qu'une comparaison des chiffres ne peut pas avoir lieu. 3° Les *valeurs* ne sont communiquées que trimestriellement.

☞ L'alcool (n° 254 pur et n° 19 dénaturé) ne figurera que dans le tableau trimestriel.

Insertionspreis: Die halbe Spaltenbreite 25 Cts., die ganze Spaltenbreite 50 Cts. per Zeile.

# Privat-Anzeigen — Annonces non officielles

Prix d'insertion: 25 cts. la petite ligne, 50 cts. la ligne de la largeur d'une colonne.

## Ordentliche Generalversammlung
der
# Toggenburgerbahn-Gesellschaft.

Die Herren Aktionäre werden hiemit zum Besuche der 21. ordentlichen Generalversammlung auf **Donnerstag den 26. des laufenden Monats Juni, Vormittags 10½ Uhr,** in den Gasthof zum **„Rössle“** in **Wattwyl** eingeladen.

Tagesordnung:

1) Vorlage der Rechnung und des Rechenschaftsberichtes pro 1889.
2) Bericht und Anträge der Rechnungskommission.
3) Festsetzung der Dividende pro 1889.
4) Vorlage von Anhang II zum Betriebsvertrage betreffend Haftpflicht und Befestigungsmittel und Abstimmung darüber.
5) Wahl der Rechnungskommission, bestehend in fünf Mitgliedern.

Gegen Vorweis der Aktien oder Ausweis über deren Besitz können die Herren Aktionäre oder deren Bevollmächtigte vom 18. dies an die Stimmkarten, welche für den 26. Juni auf der Linie Wyl-Ebnat-Kappel zugleich als Freifahrt-Billets dienen, beziehen:

In **St. Gallen** bei der Hauptkasse der Vereinigten Schweizerbahnen (Bahnhof);
» **Wyl** bei Herrn A. Eberle, Verwaltungsrath der Toggenburgerbahn;
» **Wattwyl** auf dem Eisenbahnbureau;
» **Ebnat-Kappel** auf dem Stationsbureau.

Vom 18. dies an liegen die Rechenschaftsberichte und der Bericht der Rechnungskommission im Bureau der Bahnverwaltung in hier zur Einsicht der Aktionäre bereit.

*Wattwyl*, den 7. Juni 1890.

Namens des Verwaltungsrathes der Toggenburgerbahn,
*Der Präsident:* **Arn. Schweitzer.**
(O 94 KW) *Der Sekretär:* **G. Edelmann.**

# Geltstags-Publikation.

Der Gerichtspräsident von Aarwangen hat gegen die Einzelfirma **„O. Wirz“,** mechanische Werkstätte in Aarwangen (Inhaber Herr Otto Wirz von Schöftland, Maschineningenieur in Olten), den Geltstag verhängt. Demzufolge werden die Gläubiger der genannten Firma hiemit aufgefordert, ihre Forderungen mittelst schriftlicher, gestempelter und durch gesetzliche Beweismittel belegter Eingaben bis und mit dem 6. August 1890 bei der Gerichtsschreiberei Aarwangen geltend zu machen, bei Folge des Ausschlusses von der Mitberechtigung auf die dermalige Geltstagsmasse im Unterlassungsfalle.

*Aarwangen*, den 2. Juni 1890.

*Der Gerichtsschreiber:*
**G. Grütter,** Notar.

**Die Buchdruckerei Jent & Reinert in Bern**
empfiehlt sich dem Tit. Handelsstande zur Anfertigung aller vorkommenden Formulare.
Rasche und geschmackvolle Ausführung.

# Langenthal-Huttwil-Bahn.

## Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre,
**Sonntags den 22. Juni 1890, Nachmittags 2 Uhr,**
**im Gasthof zur Sonne in Weinstegen.**

Traktanden:

1) Abnahme des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung pro 1889, Entgegennahme des Berichtes der Rechnungsrevisoren und Beschlußfassung betreffend Verwendung des Reinertrages.
2) Bericht und Antrag des Verwaltungsrathes betreffend Beanstandung der Baurechnungen pro 1888 und 1889 durch den schweizerischen Bundesrath.
3) Wahl eines Mitgliedes des Verwaltungsrathes am Platze des ausgetretenen Herrn F. Scheidegger in Huttwil.
4) Wahl der Rechnungsrevisoren und Suppleanten pro 1890.

Jahresrechnung, Bilanz, Belege und Revisionsbericht sind vom 12. Juni an im Bureau der Direktion in Huttwil zur Einsicht der Aktionäre aufgelegt.

Die Stimmkarten und der gedruckte Geschäftsbericht können gegen Ausweis des Aktienbesitzes vom 19. bis und mit 21. Juni im nämlichen Bureau und bei Herrn Verwaltungsrath Meyer, Regierungsstatthalter in Langenthal, sowie am Versammlungstage vor Beginn der Verhandlungen im Versammlungslokal bezogen werden.

Die Stimmkarten berechtigen am 22. Juni zur freien Fahrt auf der Langenthal-Huttwil-Bahn nach Kleindietwil zum Besuche der Versammlung und zurück.

*Huttwil*, den 2. Juni 1890.

Der Präsident des Verwaltungsrathes:
**And. Schmid.**

# LA PROPRIÉTÉ INDUSTRIELLE
**Organe officiel du bureau international**
**de l'Union pour la protection de la propriété industrielle**
paraît le 1er de chaque mois. Prix d'abonnement pour la Suisse: Fr. 5.

On ne peut pas s'abonner pour moins d'un an. Adresser les abonnements à MM. **Jent & Reinert,** imprimeurs à **Berne.**

**Société d'appareillage électrique**
**Genf.**
Einrichtungen von Zentralstationen für
**Elektrische Beleuchtung**
in Städten, Gemeinden, Hôtels, Werkstätten etc. (H 2111 X)

Erfindungs-Patente Marken-, Muster- & Modell-Schutz
Besorgt gewissenhaft & prompt überall
BOURRY-SÉQUIN, ZÜRICH
Mitglied des Schweiz. Patent-Anwalts-Syndicats.

# Gesellschaften

## der Westschweizerischen und Simplon-Bahn, der Jura-Bern-Luzern-Bahn, der Jura-Simplon-Bahn.

Die Aktionäre obgenannter Gesellschaften werden hiermit statutengemäß zu folgenden **Generalversammlungen** einberufen auf

**Samstag den 28. Juni 1890,**

in den Konzertsaal des Kasinotheaters in **Lausanne.**

### I. Generalversammlung der Westschweizerischen und Simplon-Bahn

um **10½ Uhr Vormittags.**

Diese Versammlung besteht aus den Inhabern von Stammaktien der früheren Ouest-Suisse und Suisse occidentale.

*Verhandlungsgegenstände:* Schlußbericht des Verwaltungsrathes und der Rechnungsrevisoren. — Genehmigung der Geschäftsführung und der Rechnung für das Betriebsjahr 1889.

### II. Generalversammlung der Jura-Bern-Luzern-Bahn

um **2 Uhr Nachmittags.**

Diese Versammlung besteht aus den Inhabern der gegen die alten Jura-Bern-Luzern-Bahn-Aktien ausgetauschten 76,000 privilegirten Jura-Simplon-Bahn-Aktien und der abgetrennten Dividenden-Coupons pro 1889 der alten J.-B.-L.-Aktien, welche mit den neuen Aktien zu hinterlegen sind. Behufs Theilnahme an dieser Generalversammlung können auch die alten J.-B.-L.-Aktien, welche noch nicht ausgetauscht worden sind, nebst Couponbogen deponirt und bei diesem Anlasse noch gegen privilegirte Aktien der Jura-Simplon-Bahn ausgetauscht werden.

*Verhandlungsgegenstände:* Geschäftsbericht und Jahresrechnung pro 1889. Bericht der Rechnungsrevisoren. Festsetzung der Dividende pro 1889.

### III. Generalversammlung der Vereinigten Gesellschaft der Eisenbahnen Jura-Bern-Luzern und der Westschweizerischen und des Simplon (kurz Jura-Simplon),

um **3 Uhr Nachmittags.**

Diese Versammlung besteht aus sämmtlichen Inhabern von privilegirten Aktien der Jura-Simplon-Bahn und von Stammaktien der alten Ouest-Suisse und Suisse occidentale, welche bei dieser Gelegenheit gegen neue Stammaktien der Jura-Simplon-Bahn, nebst Genußscheinen, umgetauscht werden können.

*Verhandlungsgegenstände:* Vollmachtertheilung für die Emission neuer Anleihen (Konversion etc.).

Bezüglich Konstituirung, Form der Verhandlungen und Stimmberechtigung gelten für jede dieser Versammlungen die Statuten der betreffenden Gesellschaften.

Die Aktionäre haben ihre Titel fünf Tage vor der Versammlung, nämlich bis und mit **23. Juni 1890,** bei einer der folgenden Stellen zu deponiren:

In **Bern** bei der Direktion der Jura-Simplon-Bahn-Gesellschaft.

In **Lausanne** bei der Haupteinnehmerei der Gesellschaft, im ehemaligen Hôtel des Alpes.

In **Genf** bei HH. L. Lullin & Cie, Banquiers, Rue Abauzit, 2.

In **Freiburg** bei der Caisse d'amortissement de la dette publique.

In **Neuenburg, Sitten, Vivis, Iferten, Morsee, Rolle, Nyon** und **Peterlingen** bei den Bahnhofvorstehern.

In **Biel** bei HH. Paul Blœsch & Cie, Banquiers.

In **Basel** bei der Depositenbank.

In **Zürich** bei der Schweizerischen Kreditanstalt.

In **Paris** in den Bureaux der Paris-Lyon-Mittelmeerbahn, Rue St-Lazare, 88.

In **Deutschland** bei der Bank für Handel und Industrie in **Darmstadt, Berlin** und **Frankfurt a. M.** und bei der Internationalen Bank in **Berlin.**

Dagegen erhält jeder Aktionär eine *auf seinen Namen lautende* Eintrittskarte, welche ihn zur freien Hinfahrt auf den Linien der Jura-Simplon-Bahn nach Lausanne mit allen am Versammlungstage daselbst vor 2 Uhr Nachmittags ankommenden Zügen berechtigt. Die nämlichen Karten sind am gleichen Tage gültig für die *Rückfahrt* mit den von Lausanne nach 4 Uhr Nachmittags abgehenden Zügen, unter der Bedingung jedoch, daß die Inhaber sie bei den Kontrolbureaux der Versammlung vorweisen und abstempeln lassen. Ungestempelte Karten berechtigen nicht zur *freien* Rückfahrt.

Für die Rückfahrt nach einer über Bern, Neuenburg und Murten hinausliegenden Station erhalten die Freikarten Gültigkeit für den 29. Juni.

Die gedruckten Geschäftsberichte, enthaltend die Rechnungen und die Bilanzen der beiden Gesellschaften der Westschweizerischen und Simplon-Bahn und der Jura-Bern-Luzern-Bahn für das Betriebsjahr 1889, stehen den Aktionären bei den genannten Depotstellen acht Tage vor den Versammlungen zur Verfügung.

Am Versammlungstage sind die Kontrolbureaux für die Eintrittskarten und Ausgabe von Stimmkarten von 9½ Uhr Vormittags für die Versammlung um 10½ Uhr und von 1 Uhr an für die Versammlungen um 2 und 3 Uhr Nachmittags im Kasinotheater geöffnet.

*Bern,* den 29. Mai 1890.

Namens der Verwaltungsräthe
der Westschweizerischen und Simplon-Bahn-Gesellschaft,
der Jura-Bern-Luzern-Bahn-Gesellschaft,
der Jura-Simplon-Bahn-Gesellschaft,
*Die Präsidenten:*
**Bory-Hollard. E. Francillon.**

# Société des chemins de fer à voie étroite à Genève.

Capital actions fr. 3,500,000 entièrement versés.

## Emprunt hypothécaire 4% de 2½ mill. de francs,

**divisé en 5000 obligations de 500 francs au porteur au pair.**

La souscription publique à l'emprunt ci-dessus sera ouverte dès:

**le lundi 9 au samedi 14 juin**

| | |
|---|---|
| à **Aarau:** | Crédit argovien |
| à **Bâle:** | Basler Bankverein |
| | Basler Check- und Wechselbank |
| | Banque de Dépôts |
| | Banque fédérale |
| | Handwerkerbank Bâle |
| | Frey & La Roche |
| | Bénédict La Roche |
| | Emi La Roche fils |
| | Merian et Brüderlin |
| | Oswald frères |
| | Passavant & Cie |
| | J. Riggenbach |
| | de Speyr & Cie |
| | Zahn & Cie |
| à **Berne:** | **Banque fédérale** |
| | **Marcuard & Cie** |
| | **Gruner-Haller & Cie** |
| à **Chaux-de-Fonds:** | Banque fédérale |
| à **St-Gall:** | Banque fédérale |
| | Banque de l'Union suisse |
| à **Genève:** | La Société elle-même |
| | Banque fédérale |
| à **Glaris:** | Banque cantonale glaronnaise |
| à **Lausanne:** | Banque fédérale |
| | C. Carrard & Cie |
| | Girardet Brandenburg & Cie |
| | Ch. Masson & Cie |
| à **Lucerne:** | Banque fédérale |
| à **Neuchâtel:** | Berthoud & Cie |
| à **Schaffhouse:** | Banque de Schaffhouse |
| à **Winterthour:** | Leihkasse |
| à **Zurich:** | Banque fédérale |
| | Zürcher Bankverein |

où l'on peut se procurer des prospectus détaillés et des formulaires de souscription.

Pour le conseil d'administration,
*Le président:*
**Eug. Richard.**

# Bergbahn Lauterbrunnen-Mürren.

## Aktieneinzahlung.

Die Tit. Aktionäre dieser Gesellschaft werden gemäß Beschlusses des Verwaltungsrathes eingeladen, die **zweite, dritte** und **vierte Einzahlung** auf ihren Aktien zu leisten in der Zeit vom

**13.** bis **17. Juni** l. J. Fr. 100,
**12.** » **16. August** » » » 100,
**13.** » **18. Oktober** » » » 100.

Die Einzahlungen sind unter Vorlage der Interimsscheine bei denjenigen Banken zu leisten, welche die letztern ausgegeben haben.

Für verspätete Einzahlungen wird der Verzugszins laut § 6 der Statuten à 6 % p. a. berechnet.

*Bern,* den 4. Juni 1890.

(B 4299) **Die Direktion.**

Buchdruckerei JENT & REINERT (Exp. des *Schweiz. Handelsamtsblattes*) in Bern. — Imprimerie JENT & REINERT (Expédition de la *Feuille officielle suisse du commerce*) à Berne.

# Schweizerische Zolltarifrevision.

Zusammenstellung der Abänderungsvorschläge des Bundesrathes und der Kommission des Nationalrathes mit den Ansätzen des gegenwärtig gültigen General- und Vertragstarifs.

Wo der Text des Vertragstarifs vom Generaltarif abweicht, oder nur ein Theil einer Position durch Verträge gebunden ist, wird dies durch *Kursivschrift* angedeutet.
In der Rubrik „Vertragstarif" ist jeweilen der Name des Vertragsstaates angegeben (*D* = Deutschland, *F* = Frankreich, *I* = Italien, *O* = Oesterreich-Ungarn, *Sp* = Spanien).

| Nr. des bundesräthl. Entwurfs | | Vertragstarif | Generaltarif jetziger | Generaltarif Vorschläge Bundesrath | Generaltarif Vorschläge Kommission |
|---|---|---|---|---|---|
| | | Fr. per 100 kg | Fr. per 100 kg | Fr. p. 100 kg | Fr. p. 100 kg |
| | **A. Einfuhr.** | | | | |
| | **I. Abfälle und Düngstoffe.** | | | | |
| 2 | Trauben- und Obsttrester (Träber); Weinhefe, flüssige | *frei D* | frei | —.20 | |
| 7 | Guano; Phosphorite, Phosphate; Knochenmehl etc., aufgeschlossen; ferner Kunstdünger | | —.20 | —.30 | |
| | **II. Chemikalien.** | | | | |
| | **A. Apotheker- und Drogueriewaaren; Parfümerien.** | | | | |
| | Rohstoffe, vegetabilische und animalische, zu pharmazeutischem Gebrauch, wie: Beeren, Blätter, Blüthen, Früchte, Fruchtschalen, Hölzer, Kräuter, Rinden, Samen, Wurzeln u. A., soweit sie nicht unter Kat. V oder Nr. 240 fallen: | | | | |
| 9 | zerkleinert (gemahlen, zerstoßen etc.) | | 10.— | 8.— | |
| | Pharmazeutische Präparate, wie z. B. Pulver, Pastillen, Pflaster, Pillen, Salben, Tinkturen, ätherische Oele und Essenzen etc.: | | | | |
| 12 | in Engrospackung, d. h. theilungsfähig für den Detailverkauf | | 40.— | 50.— | |
| | *Parfümerien* und kosmetische Mittel: | | | | |
| 14 | in Engrospackung, d. h. theilungsfähig für den Detailverkauf | *30.— F I* | 70.— | 50.— | |
| 15 | in Detailpackung | *30.— F I* | 70.— | 100.— | |
| | **B. Chemikalien für gewerblichen Gebrauch.** | | | | |
| 16 | Weinhefe, trockene | *frei D* | frei | —.20 | |
| 17 | Aetzkali, Aetznatron | | 1.— | —.30 | |
| 18 | Natronsalze, anderweitig nicht genannte | | 1.— / —.30 | 1.— | |
| | *Anmerkung.* Arseniksaures flüssiges, doppeltkohlensaures, unterschwefligsaures, schwefligsaures u. doppeltschwefligsaures Natron wurde in der bisherigen Nr. 16 (30 Cts.) gestrichen und sind diese Produkte fortan als nicht besonders genannte Natronsalze zu Fr. 1 zu verzollen. Zu 30 Cts. belassen ist nur das schwefelsaure Natron (Glaubersalz). | | | | |
| | Terpentinöl | | 2.— | 1.— | |
| 18*a* | Kohlensäure, flüssige (neu) | 7.— *F* | 10.— | 10.— | 8.— |
| 19 | nicht besonders genannte | | 2.— | 2.— | |
| | *Anmerkung.* Die bisher nach Nr. 17 (1 Fr.) verzollten Kohlenwasserstoffe: Anthracen, Benzol, Naphtalin und Paraffin fallen künftig unter Nr. 19 (2 Fr.). | | | | |
| | Stärke (Amlung) aller Art, Dextrin, Stärkegummi: | | | | |
| 20 | in Engrospackung, d. h. offen in Fässern, Kisten, Säcken etc. | —.60 *D F O* | 1.— | 2.— | |
| 21 | in Detailpackung, d. h. in Schachteln, Paketen etc. | | 1.— | 4.— | |
| 22 | Harze, gereinigte | *1 50 F* | 2.— | 3.— | |
| 24 | Sprengmaterialien, Dynamit etc., Sprengschnüre; Munition für Handfeuerwaffen | | 40.— | 50.— | |
| 25 | Schießbaumwolle | | 40.— | 50.— | |
| | *Anmerkung.* Der Bundesrath wird ermächtigt, für der Landesvertheidigung dienende Gegenstände Zollfreiheit zu gewähren. | | | | |
| 26 | Zündhölzer,* Streichkerzchen* und andere Zündmaterialien;** Zündschwamm ** | | 20.—* / 5.—** | 30.— | |
| 27 | Wagenschmiere | | 2.— | 3.— | |
| | **C. Farbwaaren.** | | | | |
| | Extrakte von Farbstoffen: | | | | |
| 34 | Krappextrakt, Garancine;* künstliches Alizarin, trocken oder in Teig; Indigolösung | 3.—* *F* | 3.— | 3.— | 3.— |
| 35 | andere flüssige oder feste Extrakte von Farbstoffen | 7.— *F* | 7.— | 7.— | |
| | *Bleiweiß** und Zinkweiß: | | | | |
| 37 | nicht abgerieben | 3.—* *F* | 3.— | 3.— | 4.— |
| 38 | abgerieben | | 5.— | 5.— | 7.— |
| | **III. Glas.** | | | | |
| | Hohlglas und Glaswaaren: | | | | |
| 48 | aus gewöhnlichem schwarzem, braunem, grünem Glas; Glas-Isolatoren | *gewöhnliche Weinflaschen, braune und grüne* *1.50 F* | 3.50 | 4.— | |
| 49 | aus halbgrünem Glas | | 5.— | 8.— | |
| | Hohlglas der unter Nr. 48 und 49 erwähnten Gattung: | | | | |
| 51 | in grobem Holz-, Schilf- oder Strohgeflecht | | 3.50 / 5.— | 12.— | |
| 52 | in feinem Geflecht oder mit Ueberzug aus Leder, Textilstoffen etc. | | | 25.— | |
| 53 | mit Verschlußvorrichtung (Deckel, Patentverschlüsse etc.), sofern solche nicht aus edlem Metall besteht | | | 16.— | |
| | *Anmerkung.* Die Tarif-Nrn. 51—53 sind neu. | | | | |
| | **IV. Holz.** | | | | |
| 59 | Holzkohlen | —.02 *O I* | —.02 | —.20 | |
| | Bau- und Nutzholz, gemeines: | | | | |
| 61 | Faßholz, rohes | —.15 *O* | —.20 | —.40 | |
| 67 | Fournire aus gemeinen Holzarten (neu) | ·40[1] / ·70[2] *D O* | 1.— | 2.50 | |
| 70 | Korkholz, verarbeitet: Sohlen, Stöpsel etc. | 5.— *Sp* | 15.— | 25.— | |
| 71 | Grobes Verpackungsmaterial aus weichem Holz (Packkisten, Packfässer u. dgl.), für trockene Gegenstände | | 1.50 | 2.— | |
| | Holzwolle (neu) | | 1.25 | 2.— | |
| | [1] Aus Eichenholz. [2] Aus anderem Holz. | | | | |
| | Schreiner- u. Drechslerarbeiten, Möbel u. Möbeltheile (Korbflechterwaaren ausgenommen), *fertige*, aus gemeinem Holz: | | | | |
| 76 | rohe, nicht bemalt, nicht gefirnißt, nicht geschnitzt | 4.— *F* | 8.— | 15.— | |
| 77 | bemalt, gefirnißt, fournirt | *16.— F I* | 20.— | 25.— | |
| 78 | polirt, geschnitzt, gepolstert etc. | *16. F I* | 35.— | 50.— | |

| Nr. des bundesräthl. Entwurfs | | Vertragstarif | Generaltarif jetziger | Generaltarif Vorschläge Bundesrath | Generaltarif Vorschläge Kommission |
|---|---|---|---|---|---|
| | | Fr. per 100 kg | Fr. per 100 kg | Fr. p. 100 kg | Fr. p. 100 kg |
| | Leisten (Stäbe zu Rahmen): | | | | |
| 80 | roh, grundirt: glatt, ohne Verzierung (Ornamentirung) | | | 15.— | |
| 81 | verziert (ornamentirt), bemalt, lackirt, bronzirt, vergoldet, geschnitzt | | | 25.— | |
| | Rahmen für Spiegel und Bilder: | | | | |
| 82 | roh, grundirt: glatt, ohne Verzierung (Ornamentirung) | | | 30.— | |
| 83 | verziert (ornamentirt), bemalt, lackirt, bronzirt, vergoldet, geschnitzt | | | 50.— | |
| | *Bish. General- und Vertragstarif:* | | | | |
| | Stäbe (Leisten) zu Rahmen, façonnirt, begypst | 7.— *F* | 15.— | | |
| | „ „ „ „ lackirt | *16.— F* | 20.— | | |
| | Rahmen, begypst oder lackirt | *16.— F* | 35.— | | |
| | Rahmen und Stäbe zu Rahmen, vergoldet | | 30.— | | |
| | Korbflechterwaaren: | | | | |
| 84 | grobe: von ungeschälten, ungespaltenen Ruthen | | 4.— | 6.— | |
| 85 | von geschälten, gespaltenen Ruthen, von Rohr oder Holzspähnen, gebeizt oder ungebeizt | *12.— D* | 12.— | 20.— | |
| | feine: roh, gebeizt, gefirnißt, lackirt, gefärbt, polirt etc.: | | | | |
| 86 | nicht in Verbindung mit andern Materialien, Holz ausgenommen | *16.— F* | 40.— | 50.— | |
| 87 | in Verbindung mit andern Materialien, Textilstoffe ausgenommen | *16.— F* | 60.— | 70.— | |
| 88 | mit Textilstoffen ausgeschlagen, gefüttert oder gepolstert | | 100.— | 120.— | |
| 89 | Siebmacherwaaren, grobe | | 12.— | 15.— | |
| 92 | Bürstenbinderwaaren, feine | *50.— D* | 50.— | 70.— | |
| | **V. Landwirthschaftliche Erzeugnisse.** | | | | |
| | Bäume, Sträucher und andere lebende Pflanzen: | | | | |
| 97 | in Kübeln oder Töpfen, oder mit Wurzelballen | | 1.— | 2.— | |
| 98 | nicht in Kübeln oder Töpfen, ohne Wurzelballen | frei *D* | frei | 1.— | |
| | **VI. Leder, Lederwaaren, Schuhwaaren.** | | | | |
| 99 | Sohlleder (cuir fort und vache lissé), Hemlockleder ausgenommen, Sattlerleder, Kalbleder, braun und gewichst | 8.— *F* | 8.— | 12.— | |
| | *Kommission des Nationalrathes:* Sohlenleder, Sattlerleder, Kalbleder, Hemlockleder, braun und gewichst | | | | 16.— |
| 102 | Lederwaaren, fertige, ausgenommen Reiseartikel (siehe Kat. XVII) | *30.— F* | 70.— | 70.— | 120.— |
| | Schuhwaaren: | | | | |
| 103 | vorgearbeitete Bestandtheile aller Art | *30.— F* | 40.— | 40.— | 45.— |
| 104 | Lederschuhe, grobe | *30.— F* | 50.— | 50.— | 60.— |
| 105 | Lederschuhe, feine,* sowie Schuhwaaren aus Halbseide,** Seide ** oder Sammet,** mit Ledersohle | *30.—* F* | 100.—* / 150 ** | 100.— | 130.— |
| 106 | aus andern Geweben mit Ledersohle | *45.— O* | 50.— | 50.— | 65.— |
| 107 | aus Geweben aller Art, ohne Ledersohle, sowie alle andern nicht besonders genannten Schuhwaaren | | s. unten | 40.— | |
| | *Bish. Generaltarif und Vertragstarif:* | | | | |
| | Schuhwaaren aus Kautschuk oder Guttapercha: | | | | |
| | mit Näharbeit | *30.— F* | 50.— | | |
| | ohne Näharbeit | *16.— F* | 50.— | | |
| | Schuhwaaren aus Stroh, Rohr, Bast, etc. | | 15.— | | |
| | Schuhe aus Tuchenden | *16.— F* | 20.— | 40.— | |
| | Filzschuhe | *16.— F* | 50.— | | |
| | Pelzschuhe mit Holzsohlen | *30.— F* | 50.— | | |
| | Litzen- und Wollenschuhe | *16.— F* | 20.— | | |
| 108 | Handschuhe, lederne | *30.— F I* | 200.— | 200.— | 300.— |
| | **VII. Literarische, wissenschaftliche, technische und Kunstgegenstände.** | | | | |
| 109 | Musikalien | *1.— F* | 5.— | 1.— | |
| 111 | Gestochene Kupfer- und Stahlplatten, geschnittene Holzplatten, Zinkätzungen und galvanische Clichés; Lithographiesteine mit Zeichnungen oder Schriften, zum Druck auf Papier bestimmt | *1.— F* | 5.— | 30.— | |
| 112 | Instrumente, musikalische, auch zerlegt | *16.— F* | 25.— | 30.— | 35.— |
| 114 | Brillen, ungefaßte optische Gläser | 16.— *F* | 16.— | 16.— | 80.— |
| 115 | Stereoskope, Lupen, Ferngläser | | 16.— | 80.— | |
| 116 | Elektrische Apparate aller Art und anderweitig nicht genannte Bestandtheile von solchen | 4.— *F* | 4.— | 6.— | 4.— |
| | **VIII. Mechanische Gegenstände.** | | | | |
| | **A. Uhren.** | | | | |
| 124 | Vorgearbeitete Uhrenbestandtheile und Rohwerke | 16.— *F* | 16.— | 16.— | |
| | *Kommission des Nationalrathes:* Rohwerke, Finissages und vorgearbeitete Bestandtheile: | | | | |
| | für Taschenuhren | | | | 50.— |
| | für andere Uhren und Musikwerke | | | | 20.— |
| 125 | Gewichtuhren und fertige Bestandtheile | 16.— *F* | 16.— | 20.— | 30.— |
| 126 | Uhren mit Federtrieb, Taschenuhren ausgenommen, Musikwerke und fertige Bestandtheile | 30.— *F* | 30.— | 50.— | 50.— |
| | *Anmerkung zu Nr. 125 und 126.* Im bish. Tarif ist nur unterschieden zwischen gemeinen Wanduhren (ohne Goldrahmen), inkl. Kukkuhren (16 Fr.) und andern Wanduhren, sowie Standuhren (30 Fr.). | | | | |
| 127 | Taschenuhren ** und fertige Bestandtheile* | 16.—* *F* / 30.—** *F* | 16.—* / 30.—** | 100.— | 50.— |
| | *Kommission des Nationalrathes:* Uhrengehäuse, rohe oder fertige: | | | | p. Stück |
| 127*a* | aus Gold | 16.— *F* | 16.— | 100.— | 1. 20 |
| 127*b* | aus Silber | | | | —.50 |
| 127*c* | aus anderem Metall | | | | —.50 |
| | **B. Maschinen und Fahrzeuge.** | | | | p. 100 kg |
| 128 | Maschinen aller Art, mit Ausnahme von Lokomotiven; fertig gearbeitete Maschinentheile; Druckwalzen und Druckplatten, gravirte; eiserne Konstruktionen (Brücken, Balken) und Bestandtheile von solchen, soweit sie nicht besonders taxirt sind | 4.— *F* | 4.— | 6.— | 4.— |
| 130 | Maschinentheile, roh vorgearbeitete; Druckwalzen und Druckplatten, nicht gravirte | | 2.— | 1.— | |
| 131 | Treibriemen* aller Art, Kratzen und Kratzenbeschläge** | | 12.—* / 16.—** | 20.— | |
| 132 | Ackergeräthe wie: Pflüge, Eggen etc.; Oekonomie- und Lastwagen, -Schlitten | | 6% v. W. | 6.— | |

| Nr. des bundesräthl. Entwurfs | | Vertragstarif Fr. per 100 kg | Generaltarif jetziger Fr. per 100 kg | Vorschläge Bundesrath Fr. p. 100 kg | Vorschläge Kommission Fr. p. 100 kg |
|---|---|---|---|---|---|
| 133 | Fuhrwerke und Schlitten zum Personentransport; Kinderwagen und -Schlitten, Krankenfahrstühle | *10%* v.W. *F* | 12% v.W. | 20. — | |
| 134 | Fahrräder (Velocipede) | *10%* v.W. *F* | 12% v.W. | 100. — | |
| | Eisenbahnwagen aller Art: | | | | |
| 135 | Personenwagen | | 8% v.W. | 9. — | |
| 136 | Gepäck-, Güter- und Rollwagen etc. | | 8% v.W. | 5. — | |
| | Schiffe: | | | | |
| 137 | gewöhnliche | | 8% v.W. | 5. — | |
| 138 | Luxusschiffe | | 8% v.W. | 30. — | |
| | *Anmerkung zu Nummer 132/138.* Fertige Bestandtheile von Fahrzeugen unterliegen dem entsprechenden Zoll der letztern; Ausrüstungsmaterial und vorgearbeitete Bestandtheile sind verzollbar nach der betreffenden Stoffrubrik und nach Beschaffenheit. | | | | |

## IX. Metalle.

### A. Aluminium (neu).

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| 140 | Aluminiumlegirungen (Ferro- u. Stahlaluminium, Aluminiumbronze etc.): in Masseln | | 5. — | 1.50 | |
| 141 | Aluminiumlegirungen: gehämmert, gewalzt, gezogen, gestanzt, in Stangen, Blech, Röhren, Draht | | 3. — | 3. — | |
| 142 | Aluminiumwaaren | | 40. — | 40. — | |

### B. Blei.

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| 145 | *Blei, gewalzt, Blech, Röhren*, Draht, *Kugeln, Schrot, Hartblei, Letternmetall, Buchdruckerlettern, alt* | 1.50 *F Sp* | 1.50 | 2. — | |

### C. Eisen.

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| | Eisen, geschmiedet, gewalzt, gezogen: | | | | |
| 151 | Eisenbahnschienen, weniger als 15 kg per laufenden Meter wiegend; Façoneisen, dessen Querschnitt eine größte Dimension von weniger als 6 cm hat; Rundeisen unter 7½ cm Dicke, Walzdraht, soweit er nicht unter Nr. 152[1] fällt; Quadrat- und Flacheisen von weniger als 36 cm² Querschnittfläche; dekapirte Bleche unter Vorbehalt der nöthigen Kontrolmaßregeln | | 1.70 | 1.70 | |
| | *Bisheriger Tariftext:* „Dekapirte Bleche mit abgescheerten Ecken von 10 cm Schnittlänge.[2]" | | | | |
| | Eisenblech unter 3 mm Dicke (dekapirtes ausgenommen): | | | | |
| 153 | roh | | 3. — | 2.50 | |
| | Draht (gezogenes Rundeisen von höchstens 10 mm Dicke. Bish. Tarif: Maximaldicke 9 mm): | | | | |
| 156 | verbleit, verzinnt, verzinkt, verkupfert, vernickelt | | 4. — | 5. — | |
| | Eisengußwaaren: | | | | |
| 157 | ganz grobe, rohe, mit** oder ohne* Ornamentirung | 2.50* *F*<br>5. —** *F* | 2.50*<br>6. —** | 3. — | |
| | Waaren aus Schmiedeisen, schmiedbarem Eisenguß, Stahl, Blech, Draht: | | | | |
| | gemeine, auch in Verbindung mit Holz: | | | | |
| 161 | roh, abgedreht, gefeilt, mit Grundfarbe (Mennig, Bleiweiß oder Zinkweiß) übertüncht, getheert | 7. — *F* | 7. — | 7. — | 8. — |
| 162 | ganz oder theilweise lackirt oder *gefirnißt* | 20. — *F* | 30. — | 10. — | |
| 164 | *feine:* ganz oder theilweise *polirt, bemalt, gefirnißt*, lackirt, *emaillirt*, vernickelt, *auch in Verbindung mit andern Materialien* | 20. — *F* | 30. — | 35. — | |
| 165 | Messerschmiedwaaren | | 40. — | 60. — | 50. — |
| 166 | Waffen aller Art, ausgenommen Geschützröhren; fertige Waffenbestandtheile | | 50. — | 60. — | |
| 167 | Geschützröhren | | 6. — | 5. — | |

### D. Kupfer.

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| 173 | Kabel aller Art für elektrische Leitungen, auch mit Armatur von Blei, Eisen etc.; Kupferdraht mit Kautschuk- oder Guttapercha-Umhüllung: mit Draht oder Garn umsponnen oder umflochten | | 10. — | 15. — | |
| 174 | Kupferschmied-, Roth- und Gelbgießerwaaren | 16. — *F* | 40. — | 40. — | 50. — |
| 175 | Kupfer, vergoldet oder versilbert: gehämmert, gezogen oder gewalzt, auf Garn oder Seide gesponnen; Bronzewaaren | 16. — *F* | 40. — | 60. — | |

### E. Nickel.

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| 178 | Waaren aus Nickel oder aus Nickellegirungen, Neusilberwaaren | 16. — *F* | 40. — | 60. — | |

### F. Zink.

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| 179 | Zink in Barren, Blöcken, Platten oder Bruch | | —. 40 | —. 30 | |
| 180 | Zink, gewalzt, gezogen, Blech, Draht | 1.50 *F S* | 1.50 | 1. — | |

### G. Zinn.

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| 183 | Zinn in Barren, Blöcken, Platten oder Bruch | | 1.50 | 1. — | |
| 186 | Waaren aus Zinn oder aus Zinnlegirungen (Britanniametallwaaren), polirt, bemalt, gefirnißt | 16. — *F* | 40. — | 50. — | |

### H. Edle Metalle.

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| 190 | Plattirte, im Feuer oder auf elektro-chemischem Wege vergoldete oder versilberte Waaren (Christofle etc.) | 30. — *F* | 60. — | 70. — | 80. — |

### J. Erze und Metalle, verschiedene.

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| 193 | Spießglanz | 1.50 *F* | 1.50 | 1. — | |

## X. Mineralische Stoffe.

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| 196 | Polirbare Steinarten in rohen Blöcken | | frei | —. 50 | |
| | ***Alabaster und Marmor in rohen Blöcken*** | —. 30 *F*[3] | | | |
| 197 | Bimstein, Feuersteine, Kryolith, Magnesit, Putzsteine, gewaschener Sand, Schmirgel, Speckstein, Trippel, Wienerkalk | | —. 60 | —. 50 | |

[1] Walzdraht in Ringen, roh, über 5 mm und unter 11 mm Dicke: Fr. 1. 30.

| Nr. des bundesräthl. Entwurfs | | Vertragstarif Fr. per 100 kg | Generaltarif jetziger Fr. per 100 kg | Vorschläge Bundesrath Fr. p. 100 kg | Vorschläge Kommission Fr. p. 100 kg |
|---|---|---|---|---|---|
| | Asbestfabrikate: | | | | |
| 198 | Asbest in Tafeln oder Rahmen, auch mit Gewebeeinlagen | | 3. 50<br>8. —<br>10. — | 2. —<br>10. — | |
| 199 | andere | | | | |
| 200 | Schiefer: Dachschiefer | —. 10 *F* | —. 50 | —. 80 | |
| 202 | Mühlsteine*; Schleifsteine** ohne Stuhlung; Wetzsteine** | 1. —*<br>—. 30** | 1. —*<br>. 30** | —. 50 | |
| | Schmirgelfabrikate: | | | | |
| 203 | Schmirgelleinwand,* Schmirgelpapier; Glas- und Rostpapier | 16. — *F* | 30. —*<br>10. — | 20. — | |
| 204 | andere | 4. —[1] *F* | 8. —[1]<br>10. —[2] | 6. — | |
| 206 | Schilfbretter | | —. 15 | 4. — | |
| 207 | Kalk, hydraulischer | | —. 40 | —. 50 | —. 40 |
| | Cement: | | | | |
| 208 | Romancement | | —. 40 | —. 50 | —. 40 |
| | Cementarbeiten (Formerarbeiten ausgenommen, s. Nr. 121)[3], wie: Bausteine, Platten, Ziegel, Röhren etc.: | | | | |
| 210 | roh, nicht ornamentirt | | —. 15 | —. 60 | |
| 211 | ornamentirt, gefärbt, gemustert, geschliffen | | 1. 50 | 3. — | |
| | Steinhauer- und Steindrechslerarbeiten: | | | | |
| 212 | roh oder geschliffen, nicht polirt, nicht ornamentirt; gesägte Steinplatten | | | 1. — | |
| | *Marmor in Platten, nicht geschliffen, nicht polirt* | —. 75 *I* | | | |
| 213 | polirt, ornamentirt; vorgearbeitete Statuenkörper | | | 4. — | |
| | *Marmor in Platten, geschliffen oder polirt.* | 1. 50 *I* | | | |
| | *Kommission des Nationalrathes:* Versetzung der „geschliffenen" Steinhauer- und Steindrechslerarbeiten von Nr. 212 unter Nr. 213. | | | | |
| | *Bisheriger Tarif:* | | | | |
| | Alabaster und Marmor: | | | | |
| | in Platten oder gesägt, nicht geschliffen, nicht polirt | | 2. — | | |
| | geschliffen oder polirt | | 5. — | | |
| | Steinhauer- und Steindrechslerarbeiten aus Marmor und andern edlern Steinarten; vorgearbeitete Statuenkörper aus diesen Steinarten | | 5. — | | |
| 218 | Asphaltfilz, Asphaltpappe (Dachpappe), Asphaltröhren, Holzcement | | 1. — | 3. — | 2. — |
| 219 | Petroleum und andere nicht genannte Mineral- und Theeröle, roh oder gereinigt | | 1. 25 | 1. 50 | 1. 25 |
| | Braunkohlentheeröl, ungereinigtes (undurchsichtiges) | | —. 30 | 1. 50 | 1. 25 |

## XI. Nahrungs- und Genussmittel.

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| 220 | Schweineschmalz | | 3. — | 5. — | |
| 221 | *Butter, frisch, gesotten, gesalzen**; Kunstbutter und andere nicht genannte Speisefette** | 7. —* *O* | 8. —*<br>—. 50** | 10. — | Butter, frisch: 8. —<br>Uebrige 15. — |
| | Cacao und Chocolade: | | | | |
| 222 | Cacaobohnen und -Schalen | | 1. 50 | 1. — | |
| 223 | Cacaopulver, Chocoladeteig, Chocolade | 16. — *F Sp* | 20. — | 30. — | |
| 224 | Eier | 1. — *I* | 2. — | 4. — | |
| 226 | Essig und Essigsäure, in Fässern, Flaschen oder Krügen | 4. 50 *F Sp* | 4. 50 | 40. — | |
| 228 | Fische, frische | | 2. 50 | 3. — | 2. 50 |
| | Fleisch: | | | | |
| 231 | frisch geschlachtetes | 3. — *O* | 4. — | 6. — | |
| 232 | gesalzenes, geräuchertes, Fleischkonserven; Speck, gedörrter | 4. — *O* | 4. — | 8. — | |
| 235 | Wurstwaaren (Charcuterie) | 12. — *I* | 20. — | 25. — | |
| 236 | Fleischextrakt | | 30. — | 40. — | |
| | Früchte, Obst: | | | | |
| 238 | Weintrauben, frische und eingestampfte | 2. 50 *I* | 4. — | 5. — | |
| 239 | Kastanien, frisch oder getrocknet | —. 60 *Sp* | —. 30 | —. 60 | —. 30 |
| 240 | Obst, gedörrtes oder getrocknetes, nicht ausgesteint: Aepfel, Birnen, Kirschen, Zwetschgen, etc.; eingestampfte Früchte und Beeren, sowie Kräuter und Wurzeln zur Destillation | 1. 50 *O Sp* | 1. 50 | 3. — | 5. — |
| | Südfrüchte: | | | | |
| 242 | *getrocknete Weintrauben**, zur Weinbereitung dienlich | 3. —* *Sp*<br>2. — *I*[4] | 12. —<br>25. —[6] | 20. — | |
| 243 | andere Südfrüchte | 3. — *Sp*[5] | 15. — | 15. — | |
| | Gemüse: | | | | |
| | frisch: | | | | |
| 245 | andere als Kartoffeln | frei *D I* | 1. — | 2. — | |
| 246 | eingesalzen oder getrocknet, offen | 4. — *F* | 4. — | 5. — | |
| 247 | konservirt, in Essig oder anderswie eingemacht | | | 20. — | 30. — |
| | *Bisheriger Tarif:* | | | | |
| | Gemüse, konservirt, in Essig oder anderweitig eingemacht: | | | | |
| | in Gefäßen über 5 kg; in Wasser konservirte Erbsen und Bohnen, ohne Unterschied des Gewichtes der Gefäße | 7. — *F*<br>16. —[7] *F* | 7. — | 20. — | 30. — |
| | in Gefäßen von 5 kg oder weniger, so weit sie nicht unter die vorhergehende Position fallen | 16. — *F* | 20. — | | |
| | Getreide, Mais, Reis, Hülsenfrüchte: | | | | |
| 249 | Gries aus Hartweizen | 1. 25 *O* | 1. 25 | 2. 50 | |
| 250 | Brod | | 1. 25 | 2. — | |
| | Kaffee: | | | | |
| 255 | roher | | 3. 50 | 4. — | 3. 50 |
| 256 | gebrannter | | 4. 50 | 6. — | 5. — |
| 257 | Kaffeesurrogate aller Art: in trockener Form | 6. — *D* | 8. — | 10. — | |
| 260 | Malz | 1. — *O* | 1. 20 | 1. 20 | 1. 50 |
| 266 | Tafelsalz in Paketen | | 10. — | 5. — | 10. — |
| 270 | Senf, gestoßen | 1. 50 *F* | 1. 50 | 20. — | |

[1] Schmirgelfeilen und Scheiben.
[2] Schmirgelpulver.
[3] Abgüsse und Formerarbeiten aus Cement: Fr. 7.
[4] Italien: Orangen und Citronen Fr. 2. —, getrocknete Feigen Fr. 3. —.
[5] Spanien: Datteln, Mandeln, Haselnüsse, Feigen Fr. 3.
[6] Rosinen (Korinthen).
[7] In Gefässen von 5 kg oder weniger.

| Nr. des bundesräthl. Entwurfs | | Vertragstarif | Generaltarif jetziger | Vorschläge Bundesrath | Vorschläge Kommission | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | Fr. per 100 kg | Fr. per 100 kg | Fr. p. 100 kg | Fr. p. 100 kg | |
| | Tabak: | | | | | |
| 271 | unverarbeitete Tabakblätter, Tabak-Rippen und -Stengel; Abfälle der Tabakfabrikation, nicht in Mehlform | | 25. — | 40. — | 25. — | Ablehnung der Rückzölle, Streichung der Anm. |
| | *Anmerkung.* Für exportirte, aus verzolltem Tabak hergestellte Tabakfabrikate werden, sofern die Ausfuhrmenge wenigstens 20 kg netto beträgt, folgende Rückzölle per q netto Ausfuhrgewicht vergütet: *a.* für Cigarren Fr. 35, | | | | | |
| 272 | *b.* für Rauchtabak Fr. 20, *c.* für Cigaretten Fr. 15, *d.* für Schnupf- und Kautabak Fr. 15. | | | | | |
| 273 | Carotten und Stangen zur Schnupftabakfabrikation | | 35. — | 60. — | 50. — | |
| 274 | fabrizirter Tabak: Rauch-, Schnupf- und Kautabak | | 75. — | 100. — | 75. — | |
| 276 | Cigarren und Cigaretten | | 150. — | 250. — | 150. — | |
| | Zucker: | | | | | |
| 277 | Melasse, Syrup, roh, braun oder schwarz, von brenzlichem Geschmack | 7. — *F* | 2. — 7. — | 1. — 5. — | | |
| | Syrup, gereinigter, ohne brenzlichen Geschmack | | | | | |
| | *Kommission des Nationalrathes:* | | | | | |
| 278 | „genießbarer", statt „ohne brenzlichen Geschmack". | | | | | |
| | Roh- und Krystallzucker; Stampf- (Pilé-) Zucker; Malz- und Traubenzucker | | 7. 50 | 8. — | 7. 50 | |
| 279 | Abfallzucker | 8. 50 *D* | 8. 50 | 8. — | 7. 50 | |
| 280 | in Hüten, Platten, Blöcken | 8. 50 *D* | 8. 50 | 10. — | | |
| | geschnitten oder fein gepulvert | 10. — *D* | 10. — | 12. — | | |
| | *Anmerkung.* Mischungen von geschnittenem Zucker mit Abfällen (Déchets) unterliegen der Verzollung zu Fr. 12 als geschnittener Zucker. | | | | | |
| 287 | Wein (Naturwein) in Flaschen etc.; Schaumweine* | *3. 50 D* / *F I O Sp* | 20. — | 20. — | 25. — / 40. —* | |
| | *Anmerkung zu Nr. 286/287*[1]. Kunstweine zahlen den verdoppelten Zoll für Naturweine. Natur- und Kunstweine mit mehr als 12 (bish. Tarif 15) Grad Alkoholgehalt unterliegen für jeden weitern Grad einer Monopolgebühr von 80 Rappen und einem Zollzuschlag von 20 Rappen per q. | | | | | |

## XII. Oele und Fette.

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| 294 | Talgkerzen | *4. — F* | 5. — | 16. — | |
| 295 | Seifen, gewöhnliche | *1. 50 F I* | 2. 50 | 5. — | |

## XIII. Papier.

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| 298 | *Druckpapier* **, *Schreibpapier* ** und Postpapier, linirt und unlinirt, *Packpapier**, *Lösch-**, Fließ- und Filtrirpapier, Pergamentpapier, Seidenpapier, Zeichnungspapier, Pauspapier: einfarbig; *Wachs-** und *Theerpapier** | *3.* —* *F* / 7. —** *F* | 5. —[2] / 10. — | 12. — | |
| 299 | Andere *Papiere* aller Art*, ausgenommen Glas-, Rost- und Schmirgelpapier (s. Nr. 203); ferner Etiquetten, Formulare, Affichen, Prospekte, Umschlagbogen, Enveloppen etc., bedruckt oder lithographirt | *16.* —[3] *F* / *20.* —[4] *O* | 20. —* / 30. — | 25. — | 30. — |
| 300 | *Pappendeckel, gemeiner grauer*, und Holzcarton; Ledercarton | *3. — F* | 3. 50 | 5. — | |
| 301 | Pappendeckel, weißer, und Preßspäne | *4. — F* | 6. — | 10. — | |
| 302 | Buchbinder- und Cartonnagearbeiten | *16. — F* | 40. — | 40. — | 50. — |
| 303 | Papierwäsche | *40. — D* | 50. — | 50. — | 60. — |

## XIV. Spinnstoffe.

NB. Gemischte Garne, Gewebe, Bänder, Posamentir- und Strumpfwirkerwaaren unterliegen, soweit keine Spezialbestimmungen entgegenstehen, der Verzollung als reine Garne, Gewebe etc. etc., aus demjenigen Stoffe, welcher mit dem höhern Zollansatze belegt ist.

*Anmerkung.* Die Worte „soweit keine Spezialbestimmungen entgegenstehen", sind neu.

Streichung d. Strumpfwirkerwaaren, weil bei den Konfektionsartikeln (Nr. 397 a bis d) aufgeführt.

### A. Baumwolle.

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| 306 | Baumwollwatte | | 4. — | 5. — | |
| | Garne: | | | | |
| 307 | einfach, roh | | 6. — | 7. — | |
| 308 | gezwirnt, gesengt oder nicht gesengt | | 8. — | 9. — | |
| 309 | gebleicht*; gefärbt: einfach oder doublirt | | 8. —* / 11. — | 12. — | |
| 310 | auf Spulen, in Knäueln oder kleinen Strängchen (für den Detailverkauf hergerichtet), sowie drei- und mehrfach gezwirnte, gefärbte Garne in Strangen | 35. — *D* | 35. — | 35. — | 45. — |
| | Gewebe: | | | | |
| | glatte, geköperte: | | | | |
| | roh: | | | | |
| | *Kommission des Nationalrathes:* | | | | |
| | Trennung der rohen Gewebe in zwei Hauptrubriken: | | | | |
| | *a.* im Gewichte von über 5 kg per 100 m²: | | | | |
| 312 | bis und mit 38 Fäden auf 5 mm im Geviert, mit Ausnahme der Gewebe aus Garn von durchschnittlich Nr. 70 englisch oder feineren Nummern | | 8. — | 8. — | 8. — |
| 313 | über 38 Fäden auf 5 mm im Geviert, sowie Gewebe mit 38 Fäden oder weniger auf 5 mm im Geviert, aus Garn von durchschnittlich Nr. 70 englisch oder feineren Nummern | | 14. — | 14. — | 14. — |
| | *Kommission des Nationalrathes:* | | | | |
| | *b.* bis auf 5 kg per 100 m² | unter Nr. 312 u. 313 oben inbegriffen. | | | 50. — |
| 314 | gebleicht, bunt, gefärbt, bedruckt | | 35. — | 40. — | 45. — |

[1] Nr. 286 „Wein (Naturwein) in Fässern" bleibt unverändert.

[2] Packpapier, graues, Strohpapier, gelbes und Löschpapier: beidseitig rauh, d. h. zum Drucken nicht verwendbar; Wachs- und Theerpapier.

[3] Farbiges Papier aller Art; mehrfarbiges, Gold- und Silberpapier; Notenpapier, linirtes und lithographirtes Papier, Papiertapeten aller Art.

[4] Briefpapier und Couverts (auch mit Verzierungen), in einfachen oder verzierten Cartons.

| Nr. des bundesräthl. Entwurfs | | Vertragstarif | Generaltarif jetziger | Vorschläge Bundesrath | Vorschläge Kommission | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | Fr. per 100 kg | Fr. per 100 kg | Fr. p. 100 kg | Fr. p. 100 kg | |
| | Decken (Bett- und Tischdecken, etc.): | | | | | |
| | *Anmerkung.* Im bisherigen Tarif steht nur „Decken". | | | | | |
| | ohne Näharbeit oder Posamentirarbeit: | | | | | |
| 317 | nicht gefärbt, nicht gebleicht | *4.* —[1] *F* | 12. — | 15. — | 20. — | |
| | *Anmerkung.* „Bisheriger Tarif: „roh". | | | | | |
| 318 | gebleicht | | 35. — | 35. — | 40. — | |
| 319 | bunt, gefärbt, bedruckt | | 35. — | 40. — | | |
| 320 | mit Posamentirarbeit oder genähtem Saum | | 50. — | 60. — | | |
| | *Anmerkung.* Bisheriger Tarif: „Mit Näharbeit oder Posamentirarbeit". | | | | | |
| 321 | Shawls (Umschlagtücher), Schärpen etc. | | 100. — | 70. — | | |
| 322 | Bänder und Posamentirwaaren | *16.* — *F* | 50. — | 70. — | | |
| 323 | Strumpfwirkerwaaren, mit oder ohne* Näharbeit | | 50. —* | 70. — | Streichg. | |
| | *Kommission des Nationalrathes:* | | | | | |
| | Versetzung von Nr. 323 unter die Konfektionswaaren (Nr. 397 *a*). | | | | | |
| 324 | Stickereien und Spitzen | | 100. — | 150. — | | |
| 325 | Wachstuch, gemeines, und sog. Oelleinwand, zu Verpackungszwecken | *3.* — *F* | 8. — | 10. — | | |
| 326 | Wachstuch zu Möbeln etc.; Wachstaffet | *16.* — *F* | 20. — | 30. — | | |
| 327 | Linoleumteppiche | | 20. — | 20. — | | |
| | *Anmerkung.* Die Tarifnummern 325 bis 327 figuriren im bisherigen Tarif unter lit. B: „Flachs, Hanf etc.". | | | | | |

### B. Flachs, Hanf, Jute, Ramie etc.

*Anmerkung.* Die Ramie ist im bisherigen Tarif nicht speziell aufgeführt.

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| | Garne aus den sub Nr. 328 genannten Spinnstoffen (Flachs, Hanf, Jute, Ramie etc.): | | | | |
| 329 | bis und mit Nr. 10, roh und gebaucht | —. *60 I* | 1. — | 2. — | 1. 50 |
| 330 | über Nr. 10, einfach, roh und gebaucht | *4.* —[2] | 6. — | 8. — | |
| 331 | gezwirnt, gebleicht | *7.* —[2] | 10. — | 12. — | |
| 332 | gefärbt | | 15. — | 16. — | |
| 333 | auf Spuhlen, in Knäueln oder kleinen Strängchen (für den Detailverkauf hergerichtet) | | 24. — | 30. — | 40. — |
| | Gewebe aus den sub Nr. 328 genannten Spinnstoffen (Flachs, Hanf, Jute, Ramie etc.): | | | | |
| 334 | Packtuch unter 9 Fäden auf 5 mm im Geviert | | 2. — | 3. — | 2. 50 |
| | *Packtuch, gemeines und rohes von höchstens 25 Fäden auf 3 cm sowohl im Zettel als im Eintrage* | *1. 50 F* | | | |
| 335 | roh oder gebaucht (bish. Tarif: „halbgebleicht") von 9—13 Fäden auf 5 mm im Geviert | | 12. — | 15. — | |
| | *roh oder halbgebleicht mit mehr als 25 und höchstens 40 Zettelfäden auf 3 cm* | *4. — F* | | | |
| 336 | roh oder gebaucht (bish. Tarif: „halbgebleicht") von 14—22 Fäden auf 5 mm im Geviert | | 30. — | 30. — | |
| 337 | roh oder gebaucht (bish. Tarif: „halbgebleicht") von über 22 Fäden auf 5 mm im Geviert, sowie alle gebleichten, bunten, gefärbten, bedruckten Gewebe, Tüll ausgenommen | | 50. — | 50. — | 60. — |
| | *roh oder halbgebleicht mit mehr als 40 Zettelfäden auf 3 cm, sowie alle gebleichten, bunten, gefärbten, bedruckten Gewebe, Tüll ausgenommen* | *16. — F* | | | |
| 339 | Bänder und Posamentirwaaren | *16. — F* | 40. — | 60. — | |
| 340 | Strumpfwirkerwaaren, mit oder ohne* Näharbeit | *16. — F** | 60. —* | 70. — | Streichg. |
| | *Kommission des Nationalrathes:* | | | | |
| | Versetzung von Nr. 340 unter die Konfektionswaaren (Nr. 397 *b*). | | | | |
| 341 | Stickereien und Spitzen | *30. — F* | 100. — | 150. — | |
| | Seilerarbeiten: | | | | |
| 342 | Stricke, Taue | *3. — F* | 12. — | 12. — | |
| | *Anmerkung.* Im bish. Tarif heißt Nr. 342: „Stricke, Taue; ungezwirnte rohe Bindfäden und Schnüre". Letztere sind unter Nr. 343 (Zoll Fr. 24) eingereiht, jedoch mit Frankreich zu Fr. 16 gebunden. | | | | | |
| 343 | andere Seilerarbeiten | *16. — F* | 24. — | 24. — | | |
| 344 | Gurten | | 15. — | 20. — | | |
| | Matten, Bodendecken und Teppiche aus Jute, Manillahanf und andern ähnlichen Faserstoffen, auch mit eingefaßtem Rand: | | | | | |
| | *Anmerkung.* Im bish. Tarif sind die Worte „und Teppiche" und „auch mit eingefaßtem Rand" weggelassen. | | | | | |
| | Im bish. Tarif ist zwischen groben (nicht gewebten) und gewebten Teppichen (Nr. 347) kein Unterschied gemacht. | | | | | |
| | grobe (nicht gewebte): | | | | | |
| 345 | roh | | 10. — | 12. — | | |
| 346 | gefärbt, bedruckt etc. | | 15. — | 20. — | | |
| | *Juteteppiche, glatt oder sammetartig* | 7. — *F* | | | | |
| 347 | gewebte Teppiche aus den sub Nr. 328 genannten Spinnstoffen (Flachs, Hanf, Jute, Ramie etc.) | | 10. — / 15. — | 60. — | 50. — | |

### C. Seide.

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| | Seide und Floretseide (Schappe): | | | | |
| 351 | roh: | | | | |
| | gezwirnte Seide und Floretseide | *6.* — *I* | 7. — | 8. — | 7. — |
| | *Anmerkung.* Diese Position lautet im bish. Tarif: „Alle übrigen Sorten Rohseide". | | | | |
| 352 | abgekocht (abgeschält), gefärbt | | 16. — | 16. — | |
| | *Anmerkung.* Im bish. Tarif lautet die Position: „gefärbt"; in praxi wird die abgekochte (abgeschälte) Seide gleich der gefärbten zu Fr. 16 verzollt. | | | | |
| | *Kommission des Nationalrathes:* | | | | |
| | Zusatz zu Nummer 351 und 352: „soweit nicht unter Nr. 353 fallend." | | | | |
| 353 | auf Spuhlen, in Knäueln oder kleinen Strängchen für den Detailverkauf hergerichtet) | | 40. — | 40. — | 60. — |
| | *Kommission des Nationalrathes:* | | | | |
| | Neue Redaktion von Nr. 353 in folgender Fassung: „Nähseide, Stickseide, Cordonnet, Posamentirseide und Floretseide: roh und gefärbt." (Zoll Fr. 60). | | | | |

[1] Mit Frankreich sind die „gemeinen" Decken gebunden; unter diesen sind „rohe" Decken, nicht façonnirt etc., verstanden.

[2] Obschon nicht durch Vertrag gebunden, bleiben diese Ansätze des alten Tarifes so lange in Kraft, wie die Konventionaltarif-Ansätze für Nr. 334, 335 und 336.

| Nr. des bundesräthl. Entwurfs | | Vertragstarif Fr. per 100 kg | Generaltarif jetziger Fr. per 100 kg | Vorschläge Bundesrath Fr. p. 100 kg | Vorschläge Kommission Fr. p. 100 kg | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | Gewebe, roh, weiß, gefärbt, bedruckt, appretirt: | | | | | |
| 355 | aus Halbseide | [1] | 16. — | 100. — | | |
| 356 | Shawls (Umschlagtücher), Schärpen etc., aus Seide oder Halbseide | | 100. — | 150. — | | |
| | *Anmerkung.* Die Positionen Nr. 355 und 356 sind neu. | | | | | |
| 357 | Bänder und Posamentirwaaren aus Seide oder Halbseide | *16. — F* | 50. — | 100. — | | |
| | *Anmerkung.* Bish. Tarif: „von Seide oder Floretseide". | | | | | |
| 358 | Strumpfwirkerwaaren, aus Seide oder Halbseide: mit oder ohne * Näharbeit | *16. —* F* | 50. —* | 150. — | | Streichg. |
| | *Kommission des Nationalrathes:* | | | | | |
| | Versetzung von Nr. 358 unter die Konfektionswaaren (Nr. 392 u. ff.). | | | | | |
| 359 | Stickereien und *Spitzen** | *30. —* F* | 100. — | 180. — | | |
| 360 | Alle unter Nummer 354—359 genannten Waaren in Verbindung mit edlen Metallen | *30. — F* | 60. — | 200. — | | |
| | *Anmerkung.* Diese Position lautet im bish. Tarif: „Gewebe, Posamentirwaaren und Spitzen etc., von Seide oder Floretseide: mit Gold oder Silber". | | | | | |
| | **D. Wolle.** | | | | | |
| | *Kommission des Nationalrathes:* | | | | | |
| | Einschaltung der Worte: „rein oder gemischt" nach „Wolle". | | | | | |
| | Garne: | | | | | |
| 365 | gefärbt:** einfach oder doublirt; gebleicht* | *8. —* F* / *9. —** F* | 8. —* / 14. —** | 15. — | | |
| | *Kommission des Nationalrathes:* | | | | | |
| | Streichung der Worte „einfach oder doublirt". | | | | | |
| 366 | auf Spuhlen, in Knäueln oder kleinen Strängchen (für den Detailverkauf hergerichtet), sowie drei- und mehrfach gezwirnte gefärbte Garne in Strangen | Nach Beschaffenheit des Garns. F | 30. — | 40. — | | |
| | *Kommission des Nationalrathes:* | | | | | |
| | Streichung der Worte: „sowie drei- und mehrfach gezwirnte gefärbte Garne in Strangen". | | | | | |
| | Gewebe: | | | | | |
| 368 | roh | *12. — F* | 25. — | 30. — | | |
| | *Kommission des Nationalrathes:* | | | | | |
| | Streichgarngewebe | | | | 30. — | |
| | Kammgarngewebe | | | | 50. — | |
| 369 | gebleicht, gefärbt, bedruckt | *25. — F* | 70. — | 80. — | | |
| | *Kommission des Nationalrathes:* | | | | | |
| | Streichgarngewebe | | | | 80. — | |
| | Kammgarngewebe | | | | 100. — | |
| | Decken (Bett-, Tischdecken etc.): | | | | | |
| | *Anmerkung.* Bish. Tarif: „Decken aller Art". | | | | | |
| 372 | ohne Näharbeit | *16. — F* | 30. — | 40. — | | |
| 373 | mit Näharbeit | *30. — F* | 60. — | 70. — | | |
| | Bodenteppiche: | | | | | |
| | *Anmerkung.* Bish. Tarif: „Teppiche". | | | | | |
| 374 | grobe, ohne Fransen oder Näharbeit | *12. — F* | 25. — | 40. — | | |
| 375 | andere | *30. — F* | 60. — | 70. — | | |
| 376 | Shawls (Umschlagtücher), Schärpen etc. | *30. — F* | 100. — | 100. — | 125. — | |
| 378 | Strumpfwirkerwaaren, mit oder ohne* Näharbeit | *25. — F** | 80. —* | 100. — | | Streichg. |
| | *Kommission des Nationalrathes:* | | | | | |
| | Versetzung der Nr. 378 unter die Konfektionswaaren (Nr. 397 *d*). | | | | | |
| 379 | Stickereien und Spitzen | *30. — F* | 100. — | 150. — | | |
| | Filzstoffe: | | | | | |
| 380 | roh | *16. — F* | 25. — | 25. — | 20. — | |
| 381 | gefärbt, bedruckt | *16. — F* | 25. — | 40. — | | |
| | **E. Kautschuk und Guttapercha.** | | | | | |
| 384 | Kautschuk und Guttapercha, rein oder gemischt, roh, geschnitten, gezogen: in Kugeln, Platten, Blättern, Riemen, Fäden; Kardentücher | | 4. — | 3. — | 1. — | |
| | *Kommission des Nationalrathes:* | | | | | |
| | Kardentücher | | | | 4. — | |
| 385 | *Kautschuk und Guttapercha, in Schläuchen, Röhren,* auch in Verbindung mit andern Materialien | *7. — F* | 7. — | 10. — | | |
| | *Anmerkung:* Im bisherigen Tarif sind die Worte „auch in Verbindung mit andern Materialien" weggelassen. | | | | | |
| | *Anmerkung:* Die Schuhwaaren aus Kautschuk sind unter Nr. 107 eingereiht. | | | | | |
| | **F. Stroh, Rohr, Bast, etc.** | | | | | |
| | Stroh, sortirtes, Rohr, Bast, Binsen, Reisstroh, Reiswurzeln, Spartogras (Halfa), Cocosfaser, Palmblätter, Seegras, Waldhaar, etc.: | | | | | |
| | *Anmerkung.* Einschaltung des Wortes „Cocosfaser" (bisher in der Rubrik „Flachs, Hanf, etc." inbegriffen). | | | | | |
| 388 | gefärbt, gespalten, gesponnen, aufgerollt, in Zöpfen | | 1.50 | 1.50 | | |
| | *Anmerkung:* Im bisherigen Tarif figuriren unter dieser Nummer noch „Weberzähne von Rohr" (neu unter Nr. 130), „Weberdisteln" (neu unter Nr. 94, „Heu, Laub, Schilf, Stroh": zollfrei); „Besen aus Reisstroh" (neu unter Nr. 389). | | | | | |
| 389 | grobe Waaren, Matten, Bodendecken, Körbe, Handtaschen, Besen aus Reisstroh u. dgl. | | 6. — / 15. — | 15. — | | |
| | *Anmerkung:* Der bisherige Tarif enthält an Stelle der Nr. 389 folgende zwei Positionen: | | | | | |
| | Grobe Waaren: Matten, Bodendecken, Flaschenumhüllungen etc. (Zoll Fr. 6). | | | | | |
| | Gemeine Waaren, wie z. B. Schuhe und Schuhsohlen, Handtaschen, Stuhlsitze, Körbe u. dgl. (Zoll Fr. 15). | | | | | |

[1] In den Verträgen mit Frankreich und Italien sind Gewebe aus Seide und Floretseide zu 16 Fr. gebunden.

| Nr. des bundesräthl. Entwurfs | | Vertragstarif Fr. per 100 kg | Generaltarif jetziger Fr. per 100 kg | Vorschläge Bundesrath Fr. p. 100 kg | Vorschläge Kommission Fr. p. 100 kg | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | Stroh etc.: | | | | | |
| 390 | Geflechte (Tressen) | *10. — I* [1] | 10. — | 6. — | | |
| 391 | feine Waaren, sowie solche in Verbindung mit Pferdehaaren, Garnen, Geweben, etc. | *60. — D* | 70. — | 80. — | | |
| | *Anmerkung.* Die nicht ausgerüsteten Hüte aus Stroh, Rohr, Bast etc. sind neu unter Nr. 400 eingereiht. | | | | | |
| | **G. Konfektionswaaren.** | | | | | |
| | Kleidungsstücke, Leibwäsche und andere nicht besonders genannte Konfektionswaaren, zugeschnitten oder fertig: | | | | | |
| 392 | aus Baumwolle | *60. — D* | 70. — | 100. — | | |
| 393 | aus Leinen | *30. — F* | 70. — | 100. — | | |
| | *Anmerkung:* Im bisherigen Tarif sind die Tarifnummern 392, 393 und 396 vereinigt. | | | | | |
| 395 | aus Wolle und Halbwolle | *40. — F* | 120. — | 150. — | | |
| 396 | aus Kautschukstoffen | *30. — F* | 70. — | 100. — | | Streichg. |
| | *Kommission des Nationalrathes:* | | | | | |
| | Streichung und Ersetzung durch folgende Anmerkung zu Nr. 392—395: „Konfektionsgegenstände aus Geweben mit Kautschuk sind verzollbar nach der betr. Stoffrubrik". | | | | | |
| 397 | Spitzenkleider und gestickte Kleider aller Art (neue Position) | | | Wie andere je nach d. Stoff | 200. — | |
| | *Kommission des Nationalrathes:* | | | | | |
| | Einschaltung folgender neuen Tarifnummern: | | | | | |
| | Strumpfwirkerwaaren, mit oder ohne Näharbeit: | | | | | |
| 397*a* | aus Baumwolle | | | | 70. — | |
| 397*b* | aus Leinen | | | | 70. — | |
| 397*c* | aus Seide oder Halbseide | | | | 150. — | |
| 397*d* | aus Wolle oder Halbwolle | | | | 100. — | |
| | Hüte aller Art, fertig geformt: | | | | | |
| 400 | nicht ausgerüstet (ungarnirt) | | | 100. — | | |
| | *Bisheriger Tarif:* | | | | | |
| | Filzhüte nicht ausgerüstet (ungarnirt) | *30. — F* | 100. — | | | |
| | Hüte aus Stroh*, Binsen etc., nicht ausgerüstet, auch in Verbindung mit Pferdehaaren, Garnen, Geweben | *50. —* I* / *60. — D* | 70. — | | | |
| | Damenhüte, nicht ausgerüstet, so lange ausgerüstete Damenhüte zum Ansatze von Fr. 30 gebunden sind | *30. — F* | | | | |
| 401 | ausgerüstet (garnirt) | | | 200. — | | |
| | *Bisheriger Tarif:* | | | | | |
| | Damenhüte aller Art, ausgerüstet (garnirt) | *30. — F* | 200. — | | | |
| | Herrenhüte aller Art, ausgerüstet (garnirt) | *125. — O D* | 150. — | | | |
| | *Anmerkung zu Nr. 400/401.* Vorgeformte Hüte zahlen nach Material und Beschaffenheit. Mützen sind wie Kleidungsstücke (392/398) zu behandeln. | | | | | |
| 402 | Bettzeug (Matratzen, Federdecken, Kissen), fertig gefüllt | | 50. — | 60. — | | |
| | Regen- und Sonnenschirme: | | | | | |
| 403 | baumwollene | *16. — F* | 30. — | 40. — | | |
| 404 | wollene und halbwollene, leinene | | 50. — | 60. — | | |
| 405 | seidene und halbseidene | *30. — F* | 80. — | 80. — | 100. — | |
| 406 | Schirmgestelle, Schirmstöcke mit oder ohne Federn | | 6. — | 12. — | 10. — | |
| 408 | Wagendecken (Blachen), fertige | | 20. — | 25. — | 20. — | |
| | **XV. Thiere und thierische Stoffe.** | | | | | |
| | **A. Thiere.** | | | | | per Stück |
| 412 | Ochsen | | | | | 30. — |
| 413 | Zuchtstiere, Kühe, Rinder; Jungvieh, soweit dasselbe nicht unter Nr. 414 fällt | | | | | 30. — |
| | *Bisheriger Tarif und Kommission des Nationalrathes:* | | | | | |
| | Ochsen und Stiere, geschaufelt | *15. — O* | 25. — | | | 30. — |
| | Kühe und Rinder, geschaufelt | *12. — O* | 20. — | | | 25. — |
| | Jungvieh, ungeschaufelt | *5. — O* | 5. — | | | 12. — |
| | *Anmerkung:* Für Kühe und Rinder, welche innert 24 Stunden an ein inländisches Schlachthaus zum Schlachten abgeliefert werden, hat auf Grund einer bezüglichen Bescheinigung der zuständigen Behörde eine Zollrückvergütung von Fr. 10 per Stück stattzufinden. | | | | | Streichung |
| 414 | Mastkälber über 60 kg Gewicht | *5. — O* | 5. — | 12. — | | Streichung |
| 415 | Kälber bis und mit 60 kg Gewicht | *3. — O* | 3. — | 6. — | | |
| | *Bisheriger Tarif:* | | | | | |
| | „Kälber bis auf 6 Wochen oder nicht über 60 kg Gewicht". | | | | | |
| 416 | Schweine | | | 8. — | | |
| | *Bisheriger Tarif:* | | | | | |
| | Schweine, mit oder über 25 kg Gewicht | *5. — O* | 8. — | | | |
| | Schweine, unter 25 kg Gewicht | *3. — O* | 5. — | | | |
| 417 | Schafe | —.50 *O* | —.50 | 2. — | | |
| 418 | Ziegen | —.50 *O* | —.50 | 2. — | | |
| | **B. Thierische Stoffe.** | | | | | per q. |
| | Häute und Felle: | | | | | |
| 422 | gegerbte, zugerichtete: mit Haaren, zu Sattler- oder Kürschnerarbeiten etc. | | | 8. — | 12. — | |
| | Pferde- und Büffelhaare: | *5. — I* [2] / *7. — O* | 7. — | 10. — | | |
| 427 | gereinigt, gesponnen, zugerichtet | | | | | |
| | *Bisheriger Tarif:* | | | | | |
| | „gereinigt, zubereitet". | | | | | |

[1] Strohgeflechte.

[2] Gegenüber Italien sind nur „Pferdehaare, gereinigt, zubereitet" gebunden.

| Nr. des bundesräthl. Entwurfs | | Vertragstarif Fr. per 100 kg | Generaltarif jetziger Fr. per 100 kg | Vorschläge Bundesrath Fr. p. 100 kg | Vorschläge Kommission Fr. p. 100 kg |
|---|---|---|---|---|---|
| | **XVI. Waaren aus Thon, Steinzeug etc.; Töpferwaaren.** | | | | |
| | *Neuer Tarifentwurf:* | | | | |
| | *Thonwaaren:* | | | | |
| 445 | Dachziegel, roh; feuerfeste Steine . . . . | | | —. 60 | |
| 446 | Backsteine, Drainröhren, Platten (Fliesen), roh . . . . . | | | —. 50 | |
| 447 | Dachziegel, Backsteine, Röhren, gedämpft, geölt, geschiefert, getheert, glasirt; Platten (Fliesen), gedämpft, geölt, geschiefert, getheert, glasirt: einfarbig, glatt oder gerippt; Architektonische Verzierungen, auch aus Terracotta . . . . . | | | 3. — | |
| 448 | Platten (Fliesen), mehrfarbig, bemalt, bedruckt, mit erhabenen oder vertieften Verzierungen; Platten (Fliesen) aus Fayence, einfarbig, glasirt, glatt oder gerippt (andere fallen unter Nr. 454) . . . . . | | | 8. — | |
| 449 | Gasretorten, Tiegel, Muffeln, Kapseln . . | | | 2. 50 | |
| 450 | Ofenkacheln und aufgesetzte Kachelöfen aller Art . . . . . | | | 6. — | |
| | *Steinzeugwaaren:* | | | | |
| 451 | Platten (Fliesen), roh (naturfarbig): aus einerlei Masse . . . . . | | | 1. — | |
| 452 | Platten (Fliesen), geschiefert, geschliffen, glasirt, gefärbt, bedruckt etc., sowie solche aus mehrerlei Masse; Steinzeugröhren . | | | 3. — | |
| | *Töpferwaaren:* | | | | |
| 453 | gemeine, mit grauem oder röthlichem Bruch: glasirt oder nicht glasirt; Steinzeugwaaren, gemeine (Krugwaare); Isolatoren aus Porzellan . . . . . | | | 4. — | |
| 454 | mit weißem oder gelblichem Bruch: Fayence, Terracotten und andere Töpferwaaren, soweit sie nicht unter eine der vorstehenden Positionen fallen; feines Steingut; Porzellan aller Art, Parian, Biscuit | | | 25. — | |
| | *Bisheriger Generaltarif und Vertragstarif:* | | | | |
| | *Thonwaaren:* | | | | |
| (403) | Backsteine, Röhren, Platten, Fliesen, soweit sie nicht unter eine der nachstehenden Positionen fallen . . . . . | —. *10 FI* | —. 30 | | |
| (404) | *Dachziegel*, feuerfeste Steine; sog. Trottoirsteine aus gemeinem Steinzeug . . . . | | —. 50 | | |
| | Dachziegel (soweit sie nicht unter eine der nachstehenden Positionen fallen) . . . | —. *10 F* | | | |
| (405) | *Dachziegel, Backsteine: gedämpft, geschiefert, glasirt.* Balustres und architektonische Verzierungen, soweit sie nicht unter eine der nachstehenden Positionen fallen . . . . . | 2. — *FI* | 2. — | | |
| (406) | Röhren, Platten, Fliesen, Ofenkacheln, geölt, glasirt oder aus Steinzeug, soweit sie nicht unter Nr. 403—405 fallen: nicht bemalt, nicht bedruckt, nicht geschliffen, glatt oder gerippt, ohne Verzierungen en relief; *Gasretorten* . . . . . | 2. — *F* | 2. 50 | | |
| | Gasretorten . . . . . | —. *10 FI* | | | |
| (407) | Töpferwaaren, gemeine: mit grauem oder rothem Bruch, glasirt oder nicht glasirt; Steinzeugwaaren, gemeine; Tiegel; irdene Pfeifen . . . . . | 2. — *FI* | 3. 50 | | |
| (408) | Platten, Fliesen, soweit sie nicht als Fayence oder feines Steingut unter Nr. 409 fallen, Ofenkacheln: bemalt, bedruckt, geschliffen, mit Verzierungen en relief. Architektonische Verzierungen, glasirt oder aus Steinzeug | | 10. — | | |
| (409) | Töpferwaaren mit weißem oder gelblichem Bruch; *Fayence; feines Steingut; Porzellan aller Art, Parian, Biscuit*, Terracotten und andere Töpferwaaren, soweit sie nicht unter eine der vorhergehenden Positionen fallen . . . . . | 16. — *F* | 25. -- | | |
| | **XVII. Verschiedene Waaren.** | | | | |
| 455 | Feine Quincaillerie- und Galanteriewaaren aller Art, nicht besonders genannte . . . . . | | | 200. — | |
| | *Bisheriger Tarif:* | | | | |
| | Feine Quincaillerie aus Achat, Alabaster, Bergkrystall, Bernstein, *Elfenbein*, Jais, Meerschaum, Perlmutter, Schildpatt, sowie andere dergleichen Waaren, soweit sie nicht unter eine der vorhergehenden Abtheilungen fallen | | 150. — | | |
| | *eingelegte Arbeiten u. dgl.* . . . . . | 30. — *F* | | | |
| | *Drechsler- und andere Arbeiten aus Elfenbein* . . . . . | 16. — *F* | | | |
| 459 | Bureaubedürfnisse, Schreib- und Zeichnungsmaterialien, Malergeräthe: nicht anderswo genannt; Siegellack* . . . . . | | | {25. — / 20. --*} | 30. — |
| | *Kautschuk für den Bureaugebrauch, Bleistifte* | 16. — *F* | | | |

## B. Ausfuhr.

### I. Thiere.

Keine Aenderung.

Die bisherige Kategorie II, Holz, ist, weil zollfrei, im neuen Tarifentwurf als überflüssig weggelassen.

### II. Andere Waaren.

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| 16 | Lumpen zur Papier- und Kartonfabrikation; alte Stricke und Taue . . . . . | | 1. — | 2. — | |
| | *Bisheriger Tarif:* Lumpen, baumwollene und leinene; alte „Stricke und Taue". | | | | |
| | *Kommission des Nationalrathes:* Einschaltung der Worte: „und Kunstwollefabrikation" nach „Karton". | | | | |

Buchdruckerei JENT & REINERT (Exp. des *Schweiz. Handelsamtsblattes*) in Bern. — Imprimerie JENT & REINERT (Expédition de la *Feuille officielle suisse du commerce)* à Berne.

## XVI. Waren aus Thon, Steinzeug etc.; Töpferwaren.

| Nr. | | Vertrags- tarif Nr. | Generaltarif Vorstehender Bundes- tarif Nr. | Conventionstarif Deutsches Reich Nr. | Conventionstarif Belgien Nr. |
|---|---|---|---|---|---|
| | | | per 100 kg | per 100 kg | per 100 kg |
| | Neuer Vertragstarif: | | | | |
| | Thonwaaren: | | | | |
| 145 | Dachziegel, roh; feuerfeste Steine . . . . | | — .60 | | |
| 146 | Backsteine, Dreiröhren, Platten (Fliesen), roh . . . . . | | — .50 | | |
| 147 | Dachziegel, Backsteine, Röhren, gedämpft, geölt, geschiefert, gefirnißt, glasirt; Platten (Fliesen), gedämpft, geölt, geschiefert, gefirnißt, glasirt; einfarbig, glatt oder gerippt; Arbeitstonische Verzierungen, auch aus Terracotta . . . . . | | 3. — | | |
| 148 | Platten (Fliesen), mehrfarbig, bemalt, bedruckt, mit erhabenen oder vertieften Verzierungen; Platten (Fliesen) aus Zement, einfarbig, glasirt, glatt oder gerippt, andere als solche unter Nr. 149 . . . . . | | 8. — | | |
| 149 | Cassetten, Tegel, Mufflen, Kapseln . . | | 2.50 | | |
| 150 | Ofenkacheln und aufgesetzte Kachelöfen aller Art . . . . . | | 6. — | | |
| | Steinzeugwaaren: | | | | |
| 151 | Platten (Fliesen), roh (unfertig); aus einerlei Masse . . . . . | | 1. — | | |
| 152 | Platten (Fliesen), geschliffen, geschliffen, glasirt, gefärbt, bedruckt etc., sowie solche aus mehrerlei Masse; Steinzeugröhren . | | 3. — | | |
| | Töpferwaaren: | | | | |
| 153 | gemeine, mit grauem oder röthlichem Bruch; glasirt oder nicht glasirt; Steinzeugwaaren, gemeine (Irdenware); Isolatoren aus Porzellan . . . . . | | 6. — | | |
| 154 | mit weißem oder gelblichem Bruch: Fayence, Terracotten und andere Töpferwaaren, soweit sie nicht unter eine der vorstehenden Positionen fallen; feines Steingut; Porzellan aller Art, Parian, Biscuit . | | 25. — | | |
| | Diätarischer Generaltarif und Vertragstarif: | | | | |
| | Thonwaaren: | | | | |
| (103) | Backsteine, Röhren, Platten, Fliesen, soweit sie nicht unter eine der nachstehenden Positionen fallen . . . . . | | — .10 Fl. | — .30 | |
| (104) | Dachziegel, feuerfeste Steine; sog. Trottoirsteine aus gemeinem Steinzeug . . . . | | — .50 | | |
| | Dachziegel (soweit sie nicht unter eine der nachstehenden Positionen fallen) . . . | | — .10 Fl. | | |
| (105) | Dachziegel, Dachfenster, gedämpft, geschwärzt, glasirt, Platten aus feuerfester Masse und ähnliche Verzierungen, soweit sie nicht unter eine der nachstehenden Positionen fallen . . . . . | | 2. — Fl. | 3. — | |
| (106) | Röhren, Platten, Fliesen, Ofenkacheln, gedämpft, geölt, geschiefert, gefirnißt, glasirt oder mit Steinzeug, soweit sie nicht unter Nr. 103—105 fallen: nicht | | | | |

Vertrags- tarif Nr. | Generaltarif Vorstehender Bundes- tarif Nr. | Conventionstarif Deutsches Reich Nr. | Conventionstarif Belgien Nr.
per 100 kg | per 100 kg | per 100 kg | per 100 kg

bemalt, nicht bedruckt, nicht gefirnißt, nicht glatt oder gerippt, ohne Verzierungen en relief; Gaserzeugen . . . . . — Fl. 2.50 — Fl. 3.50 — .10 Fl.

(107) Töpferwaaren, gemeine; mit rothem oder rothem Bruch, glasirt oder nicht glasirt; Steinzeugwaaren, gemeine; Tiegel; irdene Pfeifen . . . . . 2. — Fl. 3.50

(108) Platten, Fliesen, soweit sie nicht als Fayence oder feines Steingut unter Nr. 109 fallen, Ofenkacheln; bemalt, bedruckt, geschliffen, mit Verzierungen en relief, Arbeitstonische Verzierungen, glasirt oder als Steinzeug 10. —

(109) Töpferwaaren mit weißem oder gelblichem Bruch; Fayence; feines Steingut; Terracotten und andere Töpferwaaren, soweit sie nicht unter eine der vorhergehenden Positionen fallen . . . . . 16. — Fl. 25. —

## XVII. Verschiedene Waaren.

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| | Feine Quincaillerie- und Galanteriewaaren aller Art, nicht besonders genannte . . . . . | | | 200. — | |
| | Diätarischer Tarif: | | | | |
| | Feine Quincaillerie aus Achat, Alabaster, Bergkrystall, Bernstein, Elfenbein, Jais, Meerschaum, Perlmutter, Schildpatt, sowie andere dergleichen Waaren, soweit sie nicht unter eine der vorhergehenden Abtheilungen fallen einpackte, Arbeiten ac. dgl. . . . . | | | 150. — | |
| | Dreschflegel- und andere Arbeiten aus Eschenholz . . . . . | | | 80. — Fl. | |
| | Bureaubedürfnisse, Schreib- und Zeichnungsmaterialien, Malergeräthe; nicht anderswo genannt; Siegellack . . . . . | | | 15. — Fl. | 25. — 20. — |
| | Kautschuk für den Eisenbahnverkehr, Dichtungen | | | 10. — Fl. | |

## B. Ausfuhr.

### I. Thiere.

Keine Aenderung.

Die bisherige Kategorie II, Holz, ist, weil vollzählig, im neuen Tarifentwurf als überflüssig weggelassen.

### II. Andere Waaren.

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| 16 | Lumpen zur Papier- und Kartonfabrikation; alle Stricke und Taue . . . . . | | 1. — | 2. — |
| | Diätarischer Tarif: | | | |
| | Lumpen, Baumwollene und leinene; alle „Stricke und Taue“. | | | |
| | Kommission der Zolltarifrevision: | | | |
| | Einschaltung der Worte: „und Kunstwollefabrikation“ nach „Karton“. | | | |